

ДЕЗЕРТИР

6 декабря около восьми утра из воинской части Боровухинского гарнизона

самовольно ушел с поста вооруженный автоматом с 60 патронами часовой, ря-

довой Сергей Сивичский, родом из д. Урожайная Минского района. В течение первых суток дезертиру удавалось скрываться. На следующий день, после обращения по радио к жителям Новополоцка, где, по предварительным дан-

ним, мог находиться Сивичский, в местное отделение милиции позвонила женщина и рассказала, что в общежитии ПО «Поллимер» объявился вооруженный солдат. В 13.15 опергруппа задержала преступника.

Алена АЛЕНКИНА.

Витебский Курьер

ГАЗЕТА ИЗДАВАЛАСЬ С 1906 ПО 1913 ГОД. ВОЗОБНОВЛЕНА В 1990 ГОДУ №48(181) ПЯТНИЦА, 10 ДЕКАБРЯ 1993 Г.

Вчера в Париже—
сегодня в Витебске

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ФИРМЫ
«ИВ РОШЕ» Париж
«Пульпинский и К°»

ОБЪЯВЛЯЕТ ОБ ОТКРЫТИИ
СПЕЦИАЛИЗИРОВАННОЙ СЕКЦИИ
ФРАНЦУЗСКОЙ КОСМЕТИКИ В
МАГАЗИНЕ «ПАРФЮМЕРИЯ»
ПО УЛ. КИРОВА В ВИТЕБСКЕ.



В СБЕРБАНКЕ, КАК В ШВЕЙЦАРСКОМ БАНКЕ

Неудачей завершилась попытка работников КРУ и Контрольной палаты получить информацию в Сбербанке по поводу выделения льготных кредитов на строительство жилья.

Коммерческая тайна, и точка. Так что информация о том, что среди нас есть лица, взявшие льготный кредит и ничего не строящие, а также взявшие льготный кредит не имея на него прав, так и остается по сей момент непроверенной.

Эти «лица», если они, конечно, есть, наверняка в восторге от Сбербанка.

Г. В.

С ГАЗОМ ТУГО, ТАК ЖЕ КАК И С НЕФТЬЮ

6 декабря в Витебские обл. и горисполкомы, а также в газораспределительные организации от концерна «Белтопгаз» пришла телетайпограмма: «Из-за отсутствия российских рублей и задолженности в 7 миллиардов руб. прекращается поставка сжиженного газа из России. Предлагается до особых указаний прекратить отпущение сжиженного газа в баллонах населению, промышленным предприятиям и автотранспорту, за исключением машин, обеспечивающих

жизнедеятельность области».

Заявки на доставку газа населению уже не принимаются в течение месяца. Договора на поставку сжиженного газа на 1994 год отсутствуют. Белорусского газа не хватает, ведь газ—это продукт переработки нефти, а с ней тоже туго. Делается все возможное, чтобы не остановить подачу газа в многоквартирные дома, что чревато взрывами и пожарами. Хотя вероятность подачи газа только в определен-

ные часы суток не исключается.

Не лучше обстоит дело и с природным газом. Директор концерна «Росгазпром» Выхрев 1 декабря грозился перекрыть краны еще раз. «Витебскоблгаз» задолжал 29 миллиардов. Ему, в свою очередь, не платят энергетики. Лукомльская ГРЭС должна 32,3 млрд. руб., телезавод—2,5 млрд., котельная «Восточная»—437 млн. рублей.

Г. В.

ЛЕКАРСТВ НЕТ ПОТОМУ, ЧТО ИХ ПРЯЧУТ... ОТ ДЕТЕЙ

На прилавки аптеки № 162 в Орше смотреть не хотелось. Ничего нет, а вот под прилавком... Работники торгинспекции обнаружили там 20 наименований медицинских препаратов, реализуемых по рецепту врача и 14 наименований тех мед. препаратов, которые должны были находиться в свободной продаже.

Фармацевт аптеки О. Темрук мотивировала свои действия так: «Марганцовку, калий и др. препараты мы прятали от детей. Они их покупают в большом количестве и делают взрывчатку, травят рыбу борной кислотой. Взрослые тоже им помогают».

Как и кто взрывает анальгин и пустырник, и от кого их надо прятать, фармацевт не рассказывала.

Г. В.

ДЯДЯ БЕНС СОЛИДАРЕН С ОБЭП

Английский чай, импортный рис «Uncle Bens» и массу других продуктов, полученных Полоцким психоневрологическим диспансером в качестве гуманитарной помощи, обнаружили сотрудники районного ОБЭП на квартире у заведующей складом диспансера. Естественно, всего этого

недостало в рационе питания больных. Поводом для начала проверки послужила недостача продуктов на 700 тысяч рублей, выявленная в ходе передачи склада от одного материально ответственного лица другому. Следствию еще предстоит выяснить, крал ли кто-либо из близких к складу, кроме заведующей, и исчезло ли что-либо, кроме продуктов.

Н. П.

КУРС ДОЛЛАРА США В БАНКАХ ВИТЕБСКА НА 9 ДЕКАБРЯ

	СКУПКА	ПРОДАЖА
Сбербанк(обл.)	4850	5300
Сбербанк(гор.)	4900	5200
Национальный банк	4950	-
Агропромбанк	4900	5400
Витебское отделение АК АПБ	4730	-
Промстройбанк	4800	5100
Виткомбанк	4850	5700
Беларусь	4900	-
Приорбанк	4950	5300

«Я ПРИЕХАЛ» в мотельный Витебск в канун 1987 года,—писал Андрей Вознесенский, встречу с которым, думается, хорошо помнят все, кто на ней был. Визит поэта был вызван интересом к городу, в котором родился великий Шагала. «Весь мир знает Витебск по полотнам Шагала, и лишь на родине, в Витебске, нет ни одной его картины, ни его музея, ни мемориальной доски, ни улочки его имени» («Огонек», № 4, 1987 г.).

Прошли годы. Как обстоят дела сегодня? На этот вопрос отвечает директор музея М. Шагала, искусствовед Любовь Базан.

—Да, прошло 7 лет. Удивительные мы все-таки люди: говорим, говорим... И говорим все правильно, верно, а вот делать... Но многое, конечно, сделано.

Сегодня в Витебске есть улица Покровская, которой вернули ее историческое название, есть памятник Марку Шагалу, посвященный, правда, певице Веронике Долиной, что является беспрецедентным фактом в мировой истории мемориальной скульптуры, есть мемориальная доска на доме, в котором жил художник.

Год назад открылась первая часть музея Марка Шагала на ул. Советской, 25, облисполкомом принято решение о создании второй части, особенно важной, мемориального Дома Шагала. Речь об этом доме идет уже несколько лет, но проблема предоставления его жильцам квартир стала глобально неразрешенной. Ну не может горисполком выделить 2 квартиры, не может. Очень хочет, но не может. И идут к нам в гости «все флаги», и показываем мы им, извините, сарай, и уже несколько лет сохраняя «хорошее лицо», говорим о том, что здесь будет музей.

Что касается нас, сотрудников музея, то мы готовим будущую экспозицию, разрабатываем ее концепцию, собираем и изучаем экспонаты. Выселят жильцов—придут строители, уйдут они—придем мы, у нас к этому все готово.

Да, прошло 7 лет с тех пор, как в Витебске Андреем Вознесенским были впервые прилюдно, а не тихо, на кухне, сказаны слова о необходимости возвращения имени Шагала. И то, во что тогда было трудно поверить, все-таки осуществилось.



Витебск. Декабрь 1986 г. Андрей Вознесенский выступает в ДК УБОИ.

Выдали автомат—стреляй?

ЭТА ИСТОРИЯ ПРОИЗОШЛА В МАЕ 1992 ГОДА. В СЕМЬЕ ЛЮДЫ ФРОЛЕНКО САДИЛИ КАРТОШКУ. КАРТОШКА ТА, ПРАВДА, ДАВНО ВЫКОПАНА И СЪЕДЕНА, А ВОТ ПАМЯТЬ О ТОМ ДНЕ ДО СИХ ПОР ОТЗЫВАЕТСЯ БОЛЬНО ВО ВСЕМ ТЕЛЕ ДВАДЦАТИЛЕТНЕЙ ДЕВУШКИ. ОНА ПРОДОЛЖАЕТ ХОДИТЬ ПО ИНСТАНЦИЯМ. И ШУТ СПРАВЕДЛИВОСТИ.

Обыкновенная девочка из деревни Катунь Лиозненского района полюбила вернувшегося из армии Сергея Шоторенко. Он жил в центральной усадьбе колхоза им. Кирова—деревне Емельяново. Работал трактористом. Дело шло к свадьбе, ждали совершеннолетия Луды. В тот злополучный день 16 мая Сергей подрадил помочь родителям Луды посадить трактором картофель. Посадили. Потом, по обыкновению, дело слегка замочили. Вечером Сергей погнал трактор в мастерские, в Емельяново. Луда села рядом.

В Емельяново у конторы колхоза в засаде сидели опера из Лиозненского РОВД. Часы показывали 23.00. Инспектор Лукьянец, заслышав грохот, побегал к дороге. Еле успел. Когда до трактора оставалось два метра, он замаяхнул жезлом. Трактор продолжал двигаться.

Из показаний С. Шоторенко: «Я видел, что кто-то приближается к дороге, но не разобрал, кто. Проехав 10 метров, услышал выстрелы. Понял: стреляют по мне. Заметил людей в милицмейской форме. Увеличил скорость...»

Из показаний Л. Фроленко: «Видела, что кто-то двигается к дороге, но что это был работник милиции, не поняла. Когда проехали 10 метров, почувствовала боль сзади, потеряла сознание...»

Из показаний свидетелей Д. Егоренко и Д. Кондратенко: «Когда трактор проехал мимо милиционеров, тот выскочил на центр дороги и стал стрелять из автомата».

Показания инспектора И. Лукьянца противоречивы. В судебном заседании, когда Лукьянец узнал, что С. Шоторенко и Л. Фроленко были слегка выпивши, он заявил: «Трактор вилял, тракторист чуть было не наехал на меня, чем создал угрозу жизни». В первоначальных показаниях стрельба объяснялась невозможностью остановить трактор иным способом, мол, милицкий «Уазик» барахлил, бензина в нем было мало.

Сергей проехал еще около километра и от того, что спустились колеса, остановился в чистом поле. Подъехала милиция. Его повезли в отделение. Ее в больницу. Врачи удалили пулю, почку и надпочечник, урезали печень...

Следственные органы проделали кропотливую работу. Опросили свидетелей, участников происшествия, провели следственные эксперименты, прислушались к мнению экспертов-криминалистов... Нарсуд железнодорожного района 26 марта 1993 года признал Иосифа Лукьянца виновным в превышении служебных полномочий с применением оружия, и на основании ст. 167 ч. 2 УК РСФ приговорил его к трем годам лишения свободы. Но, спустя некоторое время, судебная коллегия по уголовным делам областного суда приговор отменила, а дело прекратила за отсутствием в действиях обвиняемого состава преступления. Почему одни доказательства судебной коллегией были приняты во внимание, а другие признаны недействительными, не объяснялось. Протест областной прокуратуры от 23 августа сего года тоже был отклонен. Теперь, вероятно, точку в этой истории поставит Верховный Суд. А между тем...

Сергей и Людмила поженились. У них родился ребенок. Но вопрос «за что такое наказание?» и боль не дают возможности забыть происшедшее.

Действительно, так ли необходимо было стрелять в той ситуации? Рядом стояла машина, информация о совершении какого-то правонарушения или преступления не было. Или просто пострелять хотелось? В населенном пункте. В темное время суток. Люди потом гильзы в палисадниках находили. А если бы кто покурить вышел? Еще одна жертва, ради того, чтобы жизни и здоровью граждан не угрожал этот трактор? Теперь об угрозе жизни Леониду Лукьянцу. Каким образом тракторист направил на него трактор, если он стрелял по нему сзади, целясь в колеса и попадая по кабине? При этом ни в коем случае нельзя оправдывать выпившего Сергея.

Видимо, не следует на основании этого случая делать выводы о непрофессионализме нашей милиции, неумении правильно и быстро реагировать на ситуацию. Но... Стрелять? Стрелять, конечно, можно. Закоу разрешает. Но пуля—дура. Думать надо. А не то постреляем всех пьяных трактористов.

Впрочем, это уже к делу не относится, а жизнь не видеоопенка. Назад не перемотаешь. Позиции всех участников событий и коллеги обсудя в том числе, предельно ясны. Жаль только, что такое произошло, что пострадала невинная девушка, до сих пор ищущая справедливости и задающая наивный вопрос: «За что?»

Геннадий ЗАКРЖЕВСКИЙ.

Девушка номера

АЛЕКСАНДР ГЛЕБОВ



ПРОВИНЦИАЛЬНЫЙ СПРУТ—ВСЕ РАВНО СПРУТ

ПРЕСТИЖ ИНОСТРАННЫХ ИМЕНОВАНИЙ ЗАРОДИЛСЯ ЕЩЕ ВО ВРЕМЕНА ПЕТРА ВЕЛИКОГО. С ЧУВСТВОМ ГОРАЗДО БОЛЕЕ ГЛУБОКОГО УДОВЛЕТВОРЕНИЯ МЫ ИДЕМ НЕ К СОГЛАСИЮ, А К КОНСЕНСУСУ, ЕДЕМ НЕ НА ДАЧУ, А НА ФАЗЕНДУ, БОИМСЯ МАФИИ, А НЕ УРОК ИЛИ БАНДИТОВ. ИТАК, «МАФИЯ». ПОДХОДИТ ЛИ ЭТО ИМПОРТНОЕ ОПРЕДЕЛЕНИЕ ДЛЯ ТОГО, С ЧЕМ ПРИЗВАН БОРЬБЫСЬ ОТДЕЛ ПО БОРЬБЕ С ОРГАНИЗОВАННОЙ ПРЕСТУПНОСТЬЮ ГОРОДА ПОЛОЦКА?

—Думаю, да,—отвечает начальник отдела Сергей Васехо.—В Полоцке существует преступная группировка, которая пытается контролировать положение в городе, располагает хорошо отлаженной системой информаторов, и может отслеживать сведения о действиях как должностных лиц, так и уголовных элементов. Облагает данью некоторые коммерческие структуры и тех, кто занимается нелегальным бизнесом (так, все валютчики Полоцка и Новополоцка—столбняки этой системы). Малые предприятия, ООО и прочие негосударственные структуры практически все (во всяком случае, все, с кем мне приходилось работать) скрывают от государства истинный размер своего дохода. Пока служба налоговых расследований на функционировании не должна урвать, это им удается. А если у предприятия появляется «подпольная» наличность, об этом рано или поздно узнают преступные элементы и начинают взымать с него дань. «На крючок» попадают и другими путями. К примеру, у нас плохо отлажен механизм решения спорных вопросов во взаиморасчетах. Не поставили товар, не выплачен долг—пока дело будет разбираться в хозяйственном суде, идет время, инфляция обесценивает деньги. Поэтому некоторые считают, что отделываются меньшими издержками, заплатив за быструю «разборку». Однако на деле получается, что стоит один раз обратиться за помощью—увязнешь крепко. Полоцкие преступные структуры имеют связи с подобными группировками за пределами области, республики, СНГ—в той же Польше, к примеру. Разумеется, возникнуть вдруг и из ничего такая структура не могла. «Спрут» местного масштаба созрел и развивался в течение длительного времени.

...А отдел по борьбе с организованной преступностью создан в Полоцке всего полгода назад. Но за это время заявил о себе достаточно громко. Раскрыты два крупных хищения. Задержан участковый милиционер—взя-

точник. Обнаружены махинации заведующей магазином, регулярно продававшей в Прибалтику крупные партии яиц. Арестован один из членов преступной группировки, специализировавшейся на кражах автомобилей. Правда, вмешается ему лишь одна кража, но впечатляет экипировка преступника—кромех обычных приспособлений для вскрытия гаражей, он имел поддельное удостоверение сотрудника милиции и радио.

Осенью в Полоцком районе случился банальный грабеж: троих парней, подвыпивших в компании с подружками, избил, отнял крупную сумму денег и золотую цепочку. Пострадавшие решили в милицию не обращаться, вышли на преступную группировку: «Помогите!». «Бованки» начали разборку: наши обидчиков, зацепив походя двоих невинных, сначала долго и больно их били, выколачивая деньги и цепочку, потом вывели в гараж, где снова били и пытали. На ночь парней бросили в смотровую яму гаража, дверь заперли, для верности приперев автомобили. Утром опять били и пытали, одному выбили зубы, другому прижгли зажималкой уши. Денежки вытрясли, но не заплатились и сами «разборщики»—двое из них арестованы. Одна из последних, наиболее эффектных операций, где были элементы хорошего детектива—ночная засада и погоня—проведена в ночь на четвертое декабря. На объездной дороге выловили жуликов, которые с середины ноября регулярно «доили» машины, пробирающиеся в обход таможи. Неработающие молодые полочане представлялись сотрудниками милиции и вымогали у кого бензин, у кого продукты, у кого деньги. Весь фокус в том, что для маскировки под стражей порядка они имели только милицкий жезл.

Спрут провинциального масштаба все равно остается спрутом. Так что работы у Полоцкого ОБОП хватает.

Наталья ПАРТОЛИНА.

Крик души

«Настоящие мужчины!» Летчики военной авиации Ж-к и Ч-в, если бы Вы еще и умели делать то, о чем Вы распускаете слеплет в эскадрильи, было бы ВЕЛИКОЛЕПНО!

А-М*.

Олег Р. из мединститута! Прошло больше 2-х месяцев после того, как ты сказал «Всё!» Но все это время я не могу забыть тебя. Как бы я хотела вновь оказаться рядом с тобой, быть в твоих объятиях!

НАТАЛИ.

В. К-н! Ты подлец. Забыл меня, нашел себе другую. Мне следовало бы ответить тем же. Нет, я буду выше этого, но

не прощу! Время, конечно, все изменит. Но одно больно, я люблю тебя.

ВИТЕБСК.

Презираю депутатов Верховного Совета, проголосовавших за объединение денежных систем.

ИЗБИРАТЕЛЬ КЛИМОВИЧ.

РУБРИКА дает возможность высказаться любому желающему. На любую тему. Вы можете выкрикнуть политический лозунг или сказать соседке Марье Петровне всё (или почти всё), что вы о ней думаете, поделиться с окружающими оригинальной, даже фантастической идеей, накопленной за годы жизни мудростью, рецептами выживания в эпоху перемен, выразить свое отношение к событиям сегодняшней жизни. Единственная оговорка—вы должны постараться: а) уложиться в три предложения; б) обойтись без нецензурных выражений. Подписываться тоже можно как угодно. Желательно указать город или поселок, где родился Ваш крик.

ГАЗ-66—«Летучий голландец»

Ранним утром в среду витебляне наблюдали, как убрали остатки бетонного столба на углу улиц Ленина и Гоголя прямо около автобусной остановки. Слабыми оказались тормоза у военного грузовика ГАЗ-66. Около трех часов ночи он сорвался с тормозов на стоянке у военной прокуратуры, и, разогнавшись, врезался в невинный столб.

В. И.

ДЕНЬГИ ДЕЛАЮТСЯ ИЗ...

Десять миллионов (по осенним ценам) «наварил» за три поездки в Прибалтику житель Верхнедвинска Азвин. В марте на границе с Прибалтикой задержали машину, петлявшую по проселочным дорогам в обход таможи. В машине был Азвин и груз на 1 млн. 200 тыс. руб. — маргарин, майонез, масло и другие продукты. Следствие обнаружило хорошо отлаженную систему делания денег—кладовщик Полоцкой универсальной базы Нина Черник, при участии товароведа по продовольственным товарам Терентьевой продавала Азвину продукты, естественно, с наваром. В магазины же вместо товара шли деньги, которые там проводились как выручка от якобы реализованных продуктов. Естественно, в магазин шла и толка навар. Довольны были все: прибалты, приобретающие продукты, сотрудники базы, имевшие маду, работники магазинов, имевшие то же плюс избавление от хлопот по реализации, коммерсант Азвин, за непродолжительное время сколотивший сумму с ниточкой копей. Все, кроме полочан-покупателей, до которых дефицитные продукты не доходили. Сейчас точку в деле готовится поставить суд.

И. ИВАНОВА.

Дайджест «ВК»

Певец Сергей Пенкин избран почетным членом Новосибирского общества гомосексуалистов, о чем общество это и известило накануне запланированных здесь гастролей.

«Голубые» сообщают любимому певцу, что он будет выступать в лучшем ресторане... А еще они интересуются: какой у Пенкина рост, объем груди, бедер и т. д. ...В местном Доме моделей шьются вечерние платья из шелка, чтобы Сергея Пенкин явился перед друзьями в новом наряде.

«ОГОНЕК».

Темпы роста преступности в России снижаются. Об этом сообщил заместитель министра внутренних дел генерал-полковник Евгений Абрамов. Хотя за истекшие 10 месяцев в стране было зарегистрировано свыше 2 млн. преступлений, их число увеличилось всего лишь на 1,7 процента. По итогам первого полугодия этот показатель составил 4,4 процента. На 12 процентов возросла раскрываемость преступлений.

При исполнении своего служебного долга в 1993 году погибли 153 и были ранены 328 милиционеров.

Посланцем анимированной цивилизации объявил себя житель Швеции, доктор экзотиконим Дег Варгуссен. Участником проходившего в Будапеште международного уфологического симпозиума он сообщил, что на нашей планете находится около 1200 таких же, как он, пришельцев... Им помогает многоотысканный «актив» из числа землян. Сам Варгуссен время от времени навещает шесть разных планет, в том числе Землю. Сообщить, где именно находится его цивилизация, «пришелец» отказался, сослав-

шись на запрет своего руководства.

Ученые утверждают, что нашли связь между размерами бороды и густотой шевелюры: чем больше и пышнее борода, тем интенсивнее выпадают волосы на голове и чаще развивается лысина, усиливающая оледнение мозга.

Международный балетный конкурс «Майя» впервые выдана балерина Майя Плисецкая, среди почетных гостей конкурса будут крупнейшие деятели мировой культуры и искусства—Морис Бейар, Галина Вишневская, Андрей Вознесенский, Пьер Карден, Мстислав Ростропович, Родион Щедрин... Маргарет Тэтчер заняла 20-е место в списке самых богатых англичанок. Она также стала 184-й по счету в ряду самых богатых 500 жителей Британских островов. Ее состояние измеряется суммой в 63 млн. фунтов стерлингов. Ныне царствующая королева Елизавета II занимает 7-е место, ее состояние равно 150 млн. фунтов стерлингов.

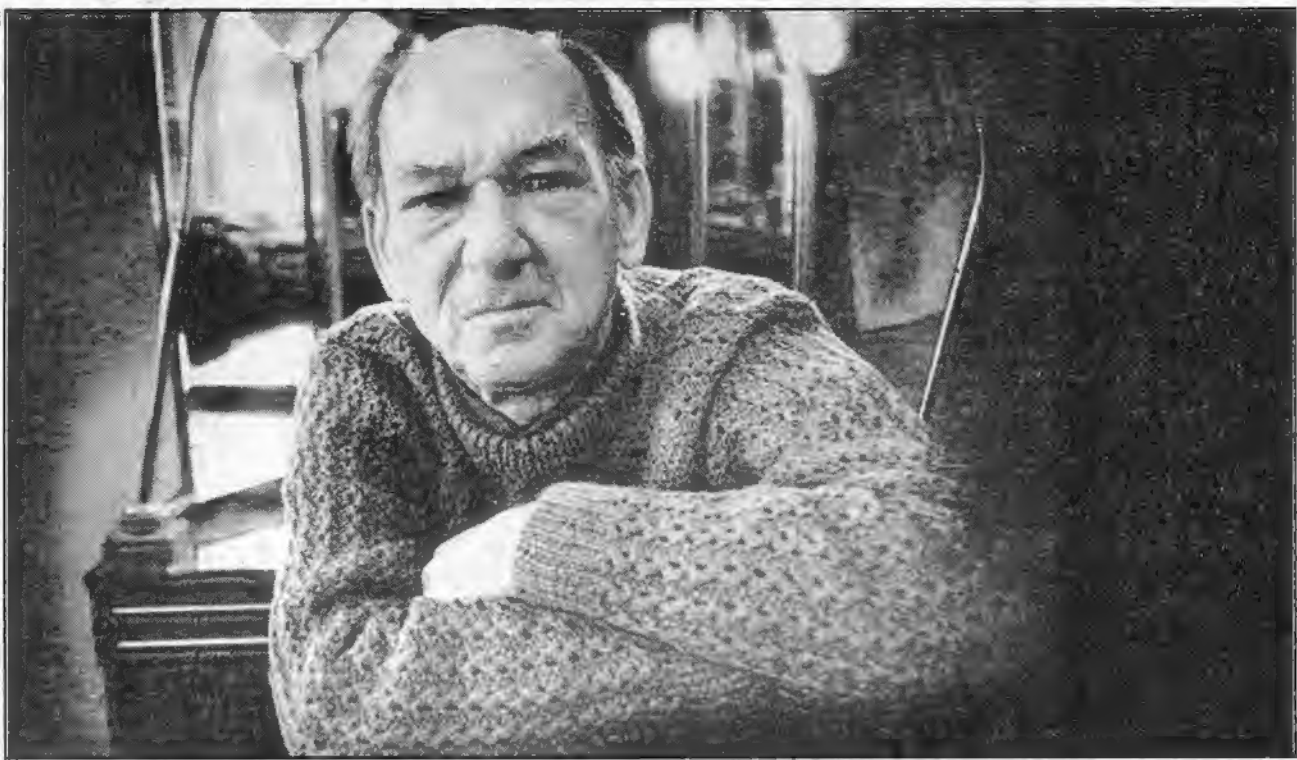
«МЕГАПОЛИС-КОНТИНЕНТ».

«Все необходимое для выполнения поставленных задач у пограничников есть. По минимуму, но есть. Теперь о самообороне. Иззову некоторые цифры, они еще не публиковались, как говорится, самые свежие. В прошлом году попыток нарушения границы было 9299, в этом—16918. Задержано нарушителей границы: в 1992—239, в этом—1079. Выявлено лиц с сомнительными документами: в 1992—8876, в 1993—более 15 тысяч».

Завершился процесс об изготовлении и распространении фальшивых денег. В СИЗО Свердловской области деньги рисовали шариковыми ручками. На воле они обменивались на настоящие. Таким образом, было изготовлено 90 тысяч рублей—50 тысячных купюр и 90 пятистурбулевых.

«СВОБОДНЫЕ НОВОСТИ».

ВЧЕРА исполнилось 60 лет народному артисту Беларуси Георгию Дубову. За годы его творческой карьеры многие искусствоведы и критики стремились разложить талант на составляющие, «выяснить, как в полной зависимости от репертуара и от режиссерских намерений актер такого масштаба сохраняет свою творческую индивидуальность», как писала «Советская Белоруссия» в декабре 1983 г. Возможно, кому-то это и удалось. А кто-то попытался вписать в себя, что это ему удается. Но сегодня не хочется препариовать творческий путь артиста наукообразными цитатами с пожелавших страниц республиканской и союзной прессы. Хочется просто поздравить Георгия Дубова с юбилеем и пригласить всех, всех, всех на его банкет, который состоится 28 декабря.



НОВОМУ УНИВЕРСИТЕТУ НОВУЮ РОЛЬ

3 декабря сего года в Новополоцке прошли научно-практические конференции «Роль Университета в развитии региона», организованные министерством образования РБ, Витебским облисполкомом, Полоцким и Новополоцким горисполкомами и Новополоцким госуниверситетом. На пленарном заседании и во время работы научно-технической, финансово-экономической и гуманитарной секций выступавшие говорили о том, что университеты призваны стать центрами интеллектуальных сил, способными решать задачи национального возрождения, структурной перестройки и конверсии промышленности, освоения передовых технологий. Рождение университета на благодатной Полоц-

кой земле, по словам участников конференции, осуществит переориентацию исследований в гуманитарной сфере по изучению истории и культуры Полоцчины. Высказывались предложения о создании на базе университета отдела белорусского книгопечатания и типографии регионального издательства. Обсуждался также вопрос использования зданий бывшего Полоцкого колледжа (кадетского корпуса) для размещения в нем исторического факультета университета. Эти совершенствования в регионе финансово-экономической деятельности весьма котати. Прозвучало предложение об открытии в университете новой специальности «Финансы и кредит», а также центра по оказанию помощи предприятиям в процессе приватизации.

С. ПОЛЯНСКИЙ.

«ВИТКО» работает на будущее

Фирма «Витко» известна в Витебске как поставщик электронной техники. Ее магазин на площади Смоленского рынка торгует в основном за валюту. На днях генеральный директор фирмы господин Юрий Чецкий вернулся из Германии. Наш корреспондент взял у него интервью.

Корр.: В последнее время фирма «Витко» начала поставлять товары массового спроса для витеблян. Вероятно, Ваше последнее поездка в Германию связана с этим?

Г-н Чецкий: Надо сказать, что для нашей фирмы сейчас определились два основных направления деятельности — работа с компьютерами: их поставка, обслуживание, ремонт и все проблемы, связанные с комплектующими, запчастями и расходными материалами. Второе направление — товары для населения. Наш коммерческий центр ищет поставщиков качественных товаров для наших магазинов. Мы снабжаем коммерческие структуры, работаем с торговыми и оптовыми базами Витебска. Мы считаем, что многие товары можно импортировать самим, прямо от производителей Европы. Итого поездка стало подписание контрактов на поставку мохера, кофе, шоколада и шоколадного крема. На стадии подписания контракты по растительному маслу и бытовой электронике.

Корр.: Известно, как стремительно растет курс доллара. Будет ли доступен товар, доставленный из Германии,

рядовому покупателю?

Г-н Чецкий: Цены в рублях уже определены, и до Нового года они останутся фиксированными. Принимаем, я считаю, приемлемые, например, стогранный плитке шоколада — 2100 рублей, а стограновая банка растворимого кофе — 6500.

Поставки по нашим каналам приобретают регулярный и достаточно массовый характер. В конце месяца прибывают три большегрузных грузовика из Голландии, Германии и Польши. Надеюсь, что это позволит если не снизить, то хотя бы остановить цены. Конечно, не без помощи наших постоянных клиентов.

Корр.: Насколько Вам выгодна стабилизация цен?

Г-н Чецкий: Мы заинтересованы не в сиюминутной прибыли. Постоянные цены позволяют расширить круг покупателей качественных товаров. Чем больше людей смогут покупать наш кофе или шоколад, тем шире наше поле деятельности, тем быстрее будет происходить товарооборот, тем чаще мы сможем закупать оптовые, дешевые партии товаров. В стабилизации рынка заинтересованы коммерческие структуры, работающие на

будущее. Причем, заинтересованы больше, чем государственные, которые могут получить льготные кредиты.

Корр.: Понятно, что Вы импортируете наиболее выгодные в плане получения прибыли товары. Но читателей интересуют товары повседневного спроса.

Г-н Чецкий: Не думаю, что необходимо привозить из Германии батоны хлеба или молоко. Товары, которые в Беларуси не производятся, и ранее ввозились из республик бывшего Союза, нужны каждый день. Такие поставки товара, сырья из любой европейской страны мы в силах организовать. Это не так уж и дорого. Но можно привезти прекрасное картофельное печенье, а можно оборудование и технологии изготовления такого печенья. Слава Богу, картошки у нас своей хватает.

Т.е. сырьё и оборудование для пищевого, торговли и ТНП мы тоже готовы поставлять.

Корр.: Позвольте пожелать успехов в насыщении нашего рынка дешёвыми и качественными товарами.

Г-н Чецкий: Я тоже хотел бы поздравить с наступающим Рождеством Ваших читателей и пригласить их во вновь открывшийся наш магазин на Московском проспекте за подарками для родных и близких.

И. АНАТОЛЬЕВ.

НАВИНЫ ДЭМАКРАТЫЧНАГА КЛУБА

У горадзе ствараецца саюз беспрацоўных. А члены Беларускага Згуртавання Вайскоўцаў загадаў групу ўзброеных людзей для падтрымлівання парадку пад час магчымых дэманстрацый рабочых.

У гэце абстаноўцы адбыўся візіт віцебскіх палітыкаў дамакратычнага накірунку ў г. Нінбург (Нямеччына). Па завяршэнні візіту быў падпісаны Пратакол аб супрацоўніцтве, які залучае ў сябе: культурныя кантакты на ўзроўні дэлегацый, наладжванне супрацоўніцтва ў гаспадарча-бізнесовых справах, абмен візітамі заступнікаў палітычных партыяў і рукаў дэмакратычнага кіравання, — рэпарцёрскае супрацоўніцтва паміж газетай «Выбар» і Нінбургскай «Die Markie».

Нямечкія ўлады, між іншым, былі даволі здзіўленыя зухватасцю нашых палітыкаў (у вадрозненні ад афіцыйных дэлегацый Віцебскага гарвыканкаму) у пытаннях аб уладстве гарадскога гаспадаркі Нінбурга і ў спосабах палітычнага самакіравання. Задумана, нават, правесці семінар па мясцоваму самакіраванню, які мае падрыхтаваць нямецкі бок у Віцебску. Але, як да тага паставіцца нашай гарвыканкам?

Не абыходзіцца і без казусу. На міжпартыйным узроўні палітыкамі Бел. сац.—дэм. Грамады сталіся нямецкія сацыял-дэмакраты (якія ва ўладзе), «Об'ед. дэм. партыя Бел.» — лівярыя ліберал-дэмакраты, нашыя хрысціянскія дэмакраты — з'яўляюцца, а БНФ... з партыяй з'яўляюцца, якая мае ў мясцовае Радзе толькі трох дэлегатаў, але ж старшыня якое ёсць кавардынарама нямецкае групы па супрацоўніцтве з Віцебскам. Пакуль жывеш, дацуй ачысціцца... Наступная сустрэча мае адбыцца ў ліпені—94 году ў нас, а восенню таго ж году — у Нінбургу.

Увогуле, на дзіўства багатая беларуская зямля. Граф Прушынскі аб'явіў, што знае, як скінуць Урад Кебіча. Трэба ў вызначаны час выключыць асвятленне ў сваіх кватэрах, каб прагалаваць такім чынам за адстаўку ўрада. Лёгка? Каб толькі хто за тое ўзяўся... А ў тыднёвіку «ЛІМ» знайшлася новая назва для нашай дзяржавы — Літоўская Рэспубліка Беларусь. Ну, тут хоча перадаць продкаміліцыйнамі ня сорама. Або выявілася, што і ў Віцебскай губерні ваявалі мужыкі супраць большавікоў. Так што не ўсё так проста, як здаецца на спавярхі.

Ю. КАСІЧ.

С 14 по 17 декабря в Витебске пройдет ретроспектива фильмов французского продюсера Анатолия Дюмана

Наші зрители смогут увидеть 4 из 15 фильмов, показанных в этом году в самых крупных городах СНГ. Это знаменитый фильм режиссера Алена РЕНЕ «ХИРОСИМА, ЛЮБОВЬ МОЯ» (премия ФИЛПРЕСС в Канне), фильм Жан-Люка ГОДАРА «МУЖСКОЕ, ЖЕНСКОЕ» (по мотивам рассказов Ги де Мопассана), фильм Робера БРЕССОНА «СЛУЧАЙНО, БАЛТАЗАР» (специальный Венецианского кинофестиваля) и уже шедший в нашем прокате фильм Никиты ОШИМЫ «ИМПЕРИЯ СТРАСТИ» (специальный Гран-при Каннского фестиваля).

Все фильмы предоставлены кино клубу «Диалог» Французским посольством в Республике Беларусь.

Приглашаем всех, кто соскучился по настоящему искусству кино, во ДВОРЕЦ ПРОФСОЮЗОВ на четыре вечера просмотра кинематографического ума, фантазии, изобретения. Понимаем, не всем удастся до конца понять показанные ленты, в некоторых случаях придется поднапрячь весь свой интеллект. Но что поделаешь, есть кинематограф для глаз, а есть для ума. Мы предлагаем второй. Начало сеансов: 18-00 и 20-30.

Сергей МАТЫЛЕНКО, киновед, председатель кино клуба «Диалог».

Семь «баксов» не первой свежести

Наслышавшись я об этих долларах всяких страстей, а однажды впервые стал владельцем десятидолларовой купюры.

Как-то при больших издержках решился я продать третью часть своей валюты. Пришел в выходной на городской вещевой рынок, заплатил за вход, а рядом с воротами амбал стоит с биркой на шее. На бирке что-то нарисовано, похоже на аптечную гадюку и перечеркнуто двумя линиями.

— Доллары покупает, — объяснили мне.

— Давай свои баксы, — говорит амбал.

— Про баксы ничего не ведаю, а вот несколько долларов могу предложить.

Поглядя на меня амбал так, как смотрит на уродливую жабу, сплюнул и отвернулся.

Потом давай, снова вижу табличку и амбалы, торгующие всякими «забугорными» штучками. Показываю бумажку с портретом американского президента.

— Не, мужик, иди ты отсюда. Больно жеванная она, нам надо чтоб хрустела.

В другом месте вообще чуть не отобрани мою валюту, да поблизости милиция оказалась. Бумажку-то я догадался тайным знаком пометить, поэтому удалось вывезти. Слава Богу, обошлось.

Убравшись я с базара восвояси и вспомнил, что в киосках «комках», где «синкеры» продают, тоже видел точно такие знаки, как у амбалов на табличках.

Обошел с десяток киосков, прояснил кое-что. Одни говорят, беру оптом все десять, другие не берут, мол, сильно помятые и что-то на них было раньше нацарапано и стёрто. Словом, ничего путного не вышло.

Знающие люди посоветовали обратиться в сберкассу. Посетил я несколько сберкасс, там тоже не принимают. Оказывается, есть специализированные кассы. Разыскал я такой пункт обмена.

Перед входом около десятка людей, в основном молодых. Интересуюсь, кто последний в очереди.

— Почему баксы? — один мне.

— Я тут с утра караулю, — накинусь на него другой.

Пока они объяснялись, я успел укрыться от греха подальше.

— Ты приходи в другое время, — подкасал мне один сберкасовый.

Улучил я такой момент и проник в зал к окошку. Там проблем меньше оказалось.

Поворотила девушка мои «баксы» в руках, глянула на свет, потерла пальчиком, затем отлучилась на минутку и вернулась со старшей подружкой.

— Можем предложить вам то, что есть, — сказала старшая, — и выложила передо мной «зайчиков» и 7 долларов сдачи.

Обрадовался я выгодной сделке, а через несколько дней заглянул в «Ивушку». Побродил по салону,

полюбовался на витрины и снова стало грустно. Моих долларов еле-еле хватало на бутылку импортного зелья или на игрушку безделушку.

Жалко стало доллары ни за что, ни про что тратить, но неприлично уходить, огорчив любезных продавщиц.

— Девушка, — обращаюсь к симпатичной продавщице, занятой фрезеровкой своих ноготков, — будьте добры, дайте мне, пожалуйста, коробку конфет.

— Пожалуйста, — улыбается девушка, — начинаю упаковывать конфеты. С вас один доллар и сорок центов.

Протягиваю два доллара и по привычке жду сдачу.

Она, конечно, понимает в чем дело и переходит на официальный тон. Лицо становится строгим, менее привлекательным.

— Гражданин, у нас не бывает центов. Выбирайте покупки на круглую сумму.

— Что же мне выбрать на 60 центов? Жвачку по 25 центов? Так она и даром не нужна. Кроме того, остается еще 10 центов, в переводе на наши, это свыше 500 рублей. Кому же я обязан подарить их?

Мой упрямство выводит девушку из себя и она переходит в атаку.

— Гражданин, не желаете купить, не покупайте. Можете забрать свои деньги обратно, тем более они какие-то, прямо скажу, не первой свежести. Мы принимаем инвалюту только в соответствующем виде.

— Как же мне быть, ведь доллары выданы в государственном учреждении.

— Это ваши проблемы и решайте их сами, — отрезала девушка и занялась ноготками.

Кинулся я опять в пункт обмена, а там конец рабочего дня. Назавтра обнаружил на дверях объявление «Закрыто по техническим причинам».

Через пару дней проник к заветному окошку. А там незнакомец женщина. Правда, сразу вынула в суть дела.

— Я не могу ни принять, ни поменять эти доллары, так как они не имеют товарного вида. Надо более аккуратно обращаться с валютой. Пора усвоить известное всем правило.

— Но вы же мне их сами выдавали на днях.

— Не знаю, не знаю, — я только из отпуска и не могла их выдать. У вас где глаза были, когда получали доллары? Обращайтесь к начальству...

Начальства на месте не оказалось.

После пережитых волнений начинаю постепенно приходить в себя, а недавно новое сообщение. Поговаривают, перемены произойдут по продаже и купле валюты. Как же быть с моими оставшимися семью долларами?

М. ШАЙДОРОВ.

ТЕЛЕДЕЛІЯ

ПАНАДЗЕЛАК, 13 СНЕЖНЯ

Праграма Беларускага 1 абласнога тэлебачання

10.20—Пад купалам Сусвету. 10.35—Музычны фільм. 11.10—Навукова-папулярны фільм. 12.20—Тэлевізійны артыкул. 13.30—Навіны (з сурдоперакладам). 13.50—Каралеўскае палачанне. Шоу-казіно. 15.20—Тэлебачанне ў школе. Гісторыя Беларусі. 7-ы клас. 17.00—«Янтарык-93». IV Міжнародны фестываль тэлепраграм для дзяцей і юнацтва. 17.55—Спецыяльнае ісціны. 18.25—Навіны Бі-бі-сі. 19.00—Абласныя навіны (Брэст). 19.10—Палітычны каледжаскоп. Прымае ўдзел старшыня цэнтральнай Рады Беларускай сацыяльна-дэмакратычнай грамады А. А. Трусаў. 19.40—Што на свеце пачуваецца... 20.35—Калыханка. 21.00—Панарама. 21.35—На шляху да прававой дзяржавы. У перадачы прымаюць удзел адказныя работнікі абласной пракуратуры (В). 22.00—Тэлеаналіз (В). 22.10—«Фенікс». Мастацкі фільм (Аўстралія). 23.10—НІКа. 23.25—Рок супраць рэвалюцыі. 00.25—Што вечар—анекдот...

Канал «Останкино»

5.00—Новости. 5.20—Утренняя гимнастика. 5.30—Утро. 7.45—Фирма гарантирует. 8.00—Новости. 8.20—Посмотри, послушай. 8.40—Художественный фильм «Мелочи жизни». 27-я серия. 9.15—Что? Где? Когда? 10.20—Таланты и поклонники. 11.00—Новости (с сурдопереводом). 11.20—Гол. 14.00—Новости (с сурдопереводом). 14.25—Предприниматель. Телевиктор. 15.10—Премьера телевизионного фильма «Музыкальный прогноз». 6-я серия. 15.40—Таланты и поклонники. 16.20—Звездный час. 17.00—Новости. 17.25—Документы и судьбы. 17.35—Теннис. Кубок Большого шлема. Финал. Передача из Германии. 18.20—Погода. 18.25—Миниатюра. 18.40—Эхо недели. 19.10—Как стать богатым. Телеигра. 19.40—Спокойной ночи, малыши. 20.00—Новости. 20.35—Погода. 20.45—Художественный фильм «Мелочи жизни». 27-я серия. 21.15—Новая студия представляет: Бомонд. 21.30—В поисках утраченного. 22.15—Жизнеописание. 22.45—АТВ-брокер. 22.50—Слушай. 23.25—Джемсейш. В перерыве (23.00)—Новости. 00.05—Пресс-экспресс.

Канал «Россия»

Профилактика. 16.50—Спасение 911. 17.45—Я-лидер. 18.00—Кто цыган любил без меры. 18.45—Праздник каждый день. 19.00—Вести. 19.25—Детектив по понедельникам. «Приключения куклы из Клефма». Художественный фильм из серии «Эрноль Пуаро». 20.25—Хроно. В мире авто- и мотоспорта. 21.00—Момент истины. 22.00—Вести. 22.20—Автомат. 22.25—Звезды говорят. 22.30—Спортивная карусель. 22.35—«Казанова». Художественный фильм. 1-я серия. 00.10—Частная коллекция. «Введение в интуицию».

АУТОРАК, 14 СНЕЖНЯ

Праграма Беларускага 1 абласнога тэлебачання

8.00—Раніца рэспублікі. 8.10—Пад купалам Сусвету. 8.25—Фільм-канцэрт. 9.00—Тэлебачанне ў школе. Гісторыя Беларусі. 7-ы клас. 9.40—«Фенікс». Мастацкі фільм (Аўстралія). 13.30—Навіны (з сурдоперакладам). 13.40—«Я навучылася ў іх стойка...». Пра тэлемафран, прысвечаны фестывалю творчасці інвалідаў. 15.30—Мультифільм. 15.55—«Нова і Ка»-топ-10. 16.55—Тэлебачанне. 17.05—Тэлебачанне ў школе. Выяўленчае мастацтва. 6-ы клас. 17.35—«Перабачынікі». Суд над арганізатарамі пераходу граніцы. Передача з Брэста. 17.55—Кампозітары Беларусі. У. Дамарэцкі. 18.25—Навіны Бі-бі-сі. 19.00—Абласныя навіны (Віцебск). 19.10—Стоп-кадр. Крымінальная хроніка. 19.30—Вакзал. Жыццёвыя назіранні (В). 19.40—Правінцыйныя рэпартажы. Пасляслоўе да VII Міжнароднага фестывалю сучаснай харэаграфіі (В). 20.00—Мост. 20.30—Кантакт: адрасы, прапановы, інфармацыя. 20.35—Калыханка. 21.00—Панарама. 21.30—«Салодкі ручай». Тэлесерыял. 22.00—На сесіі Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусі. Пад купалам Сусвету. НІКа. Алімпійскі сілуэт. Лыжныя гонкі. Што вечар—анекдот...

Канал «Останкино»

5.00—Новости. 5.20—Утренняя гимнастика. 5.30—Утро. 7.45—Фирма гарантирует. 8.00—Новости. 8.20—Всё в жизни. 8.40—Художественный фильм «Просто Мария». 9.30—Человек и закон. 10.00—Мультифильм. 10.10—Новые имена. 10.50—Пресс-экспресс. 11.00—Новости (с сурдопереводом). 11.20—«Возвращение в Эдем». Художественный фильм. 14.00—Новости (с сурдопереводом). 14.25—Предприниматель. Деловой вестник. 14.40—Конверсия и рынок. 15.15—Дело. 15.25—Премьера мультифильма «Приключения Тедди Ракспина» (Англия). 15.50—Поэтический альбом. Константин Ваншенкин. 16.10—Новые имена. 16.50—Технодом. 17.00—Новости. 17.25—Молдова: зима 93-го. 17.45—Документы и судьбы. 17.50—Азбука

собственника. 18.00—Погода. 18.05—Художественный фильм «Просто Мария». 18.55—Тема. 19.40—Спокойной ночи, малыши. 20.00—Новости. 20.35—Погода. 20.45—Художественный фильм «Частная жизнь». 22.45—Под знаком зодиака. Стрелок. В перерыве (23.15)—Новости. 00.40—Пресс-экспресс.

Канал «Россия»

7.00—Вести. 7.20—Требуются... Требуется... 7.30—Время деловых людей. 8.00—Момент истины. 11.00—«Лох-победитель воды». Художественный фильм. 12.30—Мульти-пульти. 12.40—Крестянский вопрос. 13.00—Вести. 13.25—«Девчата». Художественный фильм. 13.50—Документальный фильм. 15.30—Там-там-новости. 15.45—«Студия «Рост». 16.15—Трансросс-эфир. 17.00—Сказки для родителей. 17.30—Телегазета. 17.35—Послесловие. 18.05—ТБ-портрет. 18.45—Праздник каждый день. 19.00—Вести. 19.25—Художественный фильм «Санта-Барбара». 20.15—Аз есмь. 21.00—Бесшумные лидеры. 21.30—Закрывать тему. 22.00—Вести. 22.20—Автомат. 22.25—Звезды говорят. 22.30—Спортивная карусель. 22.35—Колесо бытия. 23.20—Новый миллион. «Погружение». 23.50—Короче...

СЕРАДА, 15 СНЕЖНЯ

Праграма Беларускага 1 абласнога тэлебачання

8.00—Раніца рэспублікі. 8.10—Пад купалам Сусвету. 8.25—Музычны фільм. 9.00—Тэлебачанне ў школе. Выяўленчае мастацтва. 6-ы клас. 9.30—«Салодкі ручай». Тэлесерыял. 9.55—«Агонь у начы...». Аўтарская песня Ю. Бельскага. 10.45—Документальны фільм. 11.05—Кампозітары Беларусі. М. Чуркін. 11.50—«Горад Зарос». Мастацкі фільм. 13.30—Навіны (з сурдоперакладам). 16.15—Для школьнікаў. Скарбы беларускай гісторыі. 16.30—Відэа-навідызма. Навіны кіна-відэа-аўдыё. 17.30—Нашы госці—іспанскія мастакі. 18.00—«На вуліцы Надраччэй». Тэлеаналіз. 18.25—Навіны Бі-бі-сі. 19.00—Абласныя навіны (Гомель). 19.10—Тэлеаналіз (В). 19.20—Грае дзяржаўны канцэртны аркестр Беларусі пад кіраваннем М. Фінеберга. Дзякаванне класіка (В). 20.10—Прэм'ера дакументальнага фільма Беларускага тэлебачання «Непрыручанае птушкі». 20.30—Кантакт: адрасы, прапановы, інфармацыя. 20.35—Калыханка. 21.00—Панарама. 21.30—«Салодкі ручай». Тэлесерыял. 22.00—На сесіі Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусі. Пад купалам Сусвету. «Крокі перамогі». Свята ветэранаў у Рэчыцы. НІКа. Што вечар—анекдот...

Канал «Останкино»

5.00—Новости. 5.20—Утренняя гимнастика. 5.30—Утро. 7.45—Фирма гарантирует. 8.00—Новости. 8.20—Сорoka. 8.40—Звучит баян и аккордеон. 9.25—Музей революции: между прошлым и будущим. 9.55—Мультифильм. 10.20—Джм. 10.50—Пресс-экспресс. 11.00—Новости (с сурдопереводом). 11.20—«Возвращение в Эдем». Художественный фильм. 14.00—Новости (с сурдопереводом). 14.25—Предприниматель. Телевиктор. 15.10—Блокнот. 15.15—Премьера мультифильма «Приключения Тедди Ракспина» (Англия). 15.40—Музограф. 16.00—Между нами, девочками... 16.20—Клуб 700. 16.50—Технодом. 17.00—Новости. 17.25—Хоккей. Международный турнир на приз газеты «Известия». Сборная США—сборная России. Трансляция из Дворца спорта «Лужники». В перерывах (18.10)—Документы и судьбы. Погода. 19.00—Спокойной ночи, малыши. 20.00—Новости. 20.35—Погода. 20.45—Русский мир. 21.25—Серпантин. Ведущий М. Захаров. 22.25—Бенефис А. Макаревича. 23.15—Новости. 23.40—Дневник международного турнира по хоккею на приз газеты «Известия». 23.55—Экстра-НЛО. 00.25—MTV. 01.25—Пресс-экспресс.

Канал «Россия»

7.00—Вести. 7.20—Требуются... Требуется... 7.30—Время деловых людей. 8.00—Утренний концерт. 8.15—Бесшумные лидеры. 8.45—Закрывать тему. 9.10—В мире животных. 10.10—Мульти-пульти. 10.20—Аз есмь. 11.05—Художественный фильм «Санта-Барбара». 11.55—Параллели. 12.10—«Ностальгия» — музыка всех поколений. 12.40—Крестянский вопрос. 13.00—Вести. 13.25—«Где находится кофе-лет?». Художественный фильм. 14.45—«Бурда моден» предлагает... 15.15—Бизнес: новые имена. 15.30—Там-там-новости. 15.45—«Студия «Рост». 16.15—Трансросс-эфир. 17.00—Русская вила. 17.30—«Россия—Грузия». Разговорный трактат. 18.00—Театральные разведки. Вечер памяти Николая Симонова. 18.45—Праздник каждый день. 19.00—Вести. 19.25—«Лучший час на ТВ». К 25-летию программы Си-би-эс «60 минут». 20.15—Л-клуб. 20.55—Продолжение программы «Лучший час на ТВ». 22.00—Вести. 22.20—Автомат. 22.25—Звезды говорят. 22.30—Спортивная карусель. 22.35—«РК». Экран криминальных сообщений. 22.45—

«Казанова». Художественный фильм. 2-я серия.

ЧАЦВЕР, 16 СНЕЖНЯ

Праграма Беларускага 1 абласнога тэлебачання

8.00—Раніца рэспублікі. 8.10—Пад купалам Сусвету. 8.25—Фільм-канцэрт. 8.55—Документальны фільм. 9.25—«Салодкі ручай». Тэлесерыял. 9.50—Асілак. Тэлевізійны спартыўны клуб. 10.50—«Бінджык і кароль». Мастацкі фільм. 13.00—Роднае слова. Тэлечасопіс. 13.30—Навіны (з сурдоперакладам). 15.50—Тэлебачанне. 16.00—Для дзяцей. Дарожная азбука. 16.20—Тэлебачанне ў школе. Гісторыя Беларусі. 11-ы клас. 17.00—Тэлебачанне. Фінальны канцэрт пераможцаў шоу-конкурсу ў г.Магілёў. Частка 4. 17.50—Якія мы гаспадары? Гомельскі завод пластымасавых вырабаў. 18.25—Навіны Бі-бі-сі. 19.00—Тэлеаналіз (В). 19.10—Зачытайце май пісьмо. 19.15—Здароўе. Тэлечасопіс. 19.45—Пазіцыя ўрада. Актуальнае інтэрв'ю. 20.00—Вясковыя. Саўгас імя Углойскага Віцебскага раёна (В). 20.35—Калыханка. 21.00—Панарама. 21.30—«Салодкі ручай». Тэлесерыял. 22.00—На сесіі Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусі. Пасля заканчэння—«Пад купалам Сусвету»; НІКа. «Зорная ноч Украіны». Эстрадны канцэрт. Што вечар—анекдот...

Канал «Останкино»

5.00—Новости. 5.20—Утренняя гимнастика. 5.30—Утро. 7.45—Фирма гарантирует. 8.00—Новости. 8.20—Мультифильм. 8.35—Художественный фильм «Просто Мария». 9.25—До шестнадцати и старше. 10.10—Русский мир. 10.50—Пресс-экспресс. 11.00—Новости (с сурдопереводом). 11.20—«Возвращение в Эдем». Художественный фильм (Австралия). 13.15—Предприниматель. Телевиктор. 14.00—Новости (с сурдопереводом). 14.25—Хоккей. Международный турнир на приз газеты «Известия». Сборная России—сборная Норвегии. 2-й и 3-й периоды. Трансляция из Дворца спорта «Лужники». 16.00—Джм. 16.30—До шестнадцати и старше. В перерыве (17.00)—Новости. 17.40—Азбука собственности. 17.50—Погода. 18.00—Художественный фильм «Просто Мария». 18.45—Клуб Белого полугая. Ведущий — Э. Рязанов. 19.40—Спокойной ночи, малыши. 20.00—Новости. 20.35—Погода. 20.45—«Лотто «Миллион». 21.15—Художественный фильм «Тем Пикс» (США). 22.10—Хит-парад «Останкино». В перерыве (23.00)—Новости. 23.40—Большая прогулка. 00.20—Пресс-экспресс.

Канал «Россия»

7.00—Вести. 7.20—Требуются... Требуется... 7.30—Время деловых людей. 8.00—Похали. 8.10—Сотвори добро. 8.55—Гран дивертисмент в Японии. 10.10—«К-2» представляет: «Сас». 11.05—«Шанка». Художественный фильм. 12.30—Мульти-пульти. 12.40—Крестянский вопрос. 13.00—Вести. 13.25—Спасение 911. 14.20—«О тех, кого помним и любим». К. Еланская. 15.05—Эксперта. 15.20—Телегазета. 15.25—Мульти-пульти. 15.35—Там-там-новости. 15.50—«Студия «Рост». 16.20—Трансросс-эфир. 17.05—Премьера документального фильма «Женщины мира» (США). 17.35—М-трест. 17.50—ЭКС. 18.00—Уходящая натура. Программа Льва Анисимовского. 18.45—Праздник каждый день. 19.00—Вести. 19.25—«Санта-Барбара». Художественный фильм. 20.15—«Городок». Развлекательная программа. 20.40—Репортер. 21.00—Отечество мое. Преображение. 22.00—Вести. 22.20—Автомат. 22.25—Звезды говорят. 22.30—Спортивная карусель. 22.35—Давайте разберемся. 22.50—Музыкальный фестиваль в Миккели. Передача 1-я. 23.20—Сергей Юрский. Концерт-импровизация. 23.45—Концерт джазовых музыкантов.

ПЯТНІЦА, 17 СНЕЖНЯ

Праграма Беларускага 1 абласнога тэлебачання

8.00—Раніца рэспублікі. 8.10—Пад купалам Сусвету. 8.25—Фільм-канцэрт. 9.00—Тэлебачанне ў школе. Гісторыя Беларусі. 11-ы клас. 9.40—«Салодкі ручай». Тэлесерыял. 10.00—Документальны фільм. 10.40—Кінааналіз. 10.55—Кампозітары Беларусі. В. Вагнер. 11.35—Творчае маладзёжнае аб'яднанне «Крокі». Пяць зорак. Тэлеаналіз. 12.35—«Мы, наладуна, апошні стых». Лёс і пазіцыя І. Латушкі. 13.15—Пазіцыя ўрада. Актуальнае інтэрв'ю. 13.30—Навіны (з сурдоперакладам). 15.45—Педагагічны экран. Часцінка жыцця. 16.05—Для дзяцей. Запрашаліся білет. 16.35—ПІК. Публіцыстычна-інфармацыйны канал для падлеткаў. 17.25—«Цэнтр». 18.25—Навіны Бі-бі-сі. 19.00—Абласныя навіны (Магілёў). 19.10—Да вашага стала. Яшчэ раз пра грыбы (В). 19.25—Тэлеаналіз (В). 19.35—Да для энергетыка. Сцяло, цяпло, надзея (В). 19.55—Суб'яднані. Майстар Полацкага ПТВ

233 Л. Хамічонак (В). 20.25—Аб'явы (В). 20.30—Кантакт: адрасы, прапановы, інфармацыя. 20.35—Калыханка. 21.00—Панарама. 21.35—Пад купалам Сусвету. 21.45—На сесіі Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусі. Пасля заканчэння—НІКа. «У паласе прыбою». Мастацкі фільм. Воднае пола. Кубак Чарнаморска-балтыйскай лігі—Беларусь—Літва. Што вечар—анекдот...

Канал «Останкино»

5.00—Новости. 5.20—Утренняя гимнастика. 5.30—Утро. 7.45—Фирма гарантирует. 8.00—Новости. 8.20—В гостях у сказки. Художественный фильм «Илья Муромец». 10.05—Мультифильм. 10.20—Премьера документального фильма «Обратная связь, или точка притяжения». 10.50—Пресс-экспресс. 11.00—Новости (с сурдопереводом). 11.20—Ю. Шпикетный. «Обыкновенные обстоятельства». Телевизионный спектакль. 14.00—Новости (с сурдопереводом). 14.25—Предприниматель. Бридж. 14.50—Бизнес-класс. 15.05—Блокнот. 15.10—В гостях у сказки. Художественный фильм «Илья Муромец». 17.00—Новости. 17.20—Адресат—новая Россия. 17.40—Человек и закон. 18.10—Погода. 18.15—Ситуация. 18.45—«Поле чудес». 19.40—Спокойной ночи, малыши. 20.00—Новости. 20.35—Погода. 20.45—Человек недели. 21.05—Художественный фильм «Тем Пикс» (США). 22.00—Музообоз. 22.45—Программа X. 23.00—Новости. 23.25—Дневник международного турнира по хоккею на приз газеты «Известия». 23.40—Политбюро. 00.20—Авто-шоу. 00.50—Площадка обоза. 01.35—Пресс-экспресс.

Канал «Россия»

7.00—Вести. 7.20—Требуются... Требуется... 7.30—Время деловых людей. 8.00—Похали. 8.10—Утренний концерт. 8.25—Отечество мое. Преображение. 9.20—Обратный адрес. 9.50—Параллели. 10.05—Телевизионный театр России. Л. Андреев. «Комь в сенате». 10.50—Досуг. «Дело мастера боится». 11.05—«Санта-Барбара». Художественный фильм. 11.55—Пилигрим. Российское бюро путешествий. 12.40—Крестянский вопрос. 13.00—Вести. 13.25—Международный турнир по хоккею на приз «Известия». Швеция—Канада. (В перерывах—мульти-пульти). 15.55—Там-там-новости. 16.10—Трансросс-эфир. 16.40—Дела книжные. 16.55—Дисней по пятницам. «Самый богатый кот в мире». Художественный фильм. 2-я серия. 17.45—Там, где рождаются звезды. 18.45—Праздник каждый день. 19.00—Вести. 19.25—«Джентльмены удачи». Художественный фильм. 20.50—Мультифильм для взрослых. 21.00—«К-2» представляет: «Абзац». 22.00—Вести. 22.20—Автомат. 22.25—Звезды говорят. 22.30—Спортивная карусель. 22.35—Из зала Верховного суда РФ. 22.50—«Алиса в городах». Художественный фильм.

СУБОТА, 18 СНЕЖНЯ

Праграма Беларускага тэлебачання
8.00—Раніца рэспублікі. 8.10—Пад купалам Сусвету. 8.25—«У паласе прыбою». Мастацкі фільм. 10.00—Пакзавае. Гродна. Інфармацыйна-публіцыстычная праграма. 11.00—Тыдзень планетары. 11.15—ТА «Рэха». 20 мінут рэдактара. 11.35—Урок здароўя. 12.00—Белыя і чорныя. Тэлевізійны шашачны клуб. 12.30—І зноў дыктарыя. Гутарка ўрач. 12.45—Адрэджыне. Культурна-асветніцкая праграма. 13.25—Вобраз. Свята пазіў ў Крошыне. 14.10—Кінааналіз. 14.20—«Мой маленькі покір». Мультифильм. (3ША). 14.50—Голас. Літаратурна-мастацкі відэаканал для школьнікаў. 15.50—Песню бярэце з сабою. 17.50—Творчае маладзёжнае аб'яднанне «Крокі». 19.35—«Нова і Ка»-топ-10. 20.35—Калыханка. 21.00—Панарама. 21.35—Пад купалам Сусвету. 21.50—«Бацька Амаль» Мастацкі фільм (Францыя). 23.30—Каскад. Кантакт. Інфармацыя. 23.45—НІКа. 00.00—Відэа-навідызма. Навіны кіна-відэа-аўдыё. 01.00—Воднае пола. Кубак Чарнаморска-балтыйскай лігі. Беларусь—Малдова. 01.25—Што вечар—анекдот...

Канал «Останкино»

6.00—Новости. 6.25—Утренняя гимнастика. 6.35—Пресс-экспресс. 6.45—Субботнее утро делового человека. 7.30—Спорт-шэнс. 8.00—Марафон-15 представляет: зов джунглей. 8.30—В эфире межгосударственная телерадиоконференция «Мир». 9.55—Земля людей. Экологическая программа. 10.15—Смак. 10.30—Медница для тебя. 11.00—Книжный двор. 11.45—Художественный фильм «Ошибки инженера Кочина». 14.00—Новости (с сурдопереводом). 14.25—Художественный фильм «Попи Длинныйчулок». 14-я серия. Часть 1. 14.50—Деньги и политика. 15.20—Спортивная программа «Ультраси». 16.00—«Красный квадрат». 16.40—8 мир животных. 17.20—«Колемба Пикчерс» представляет: художественный фильм «Тот, кто меня охраняет» (США). 19.10—Оба-на. 19.40—Спокойной ночи, малыши. 20.00—Новости. 20.35—Погода. 20.45—

Что? Где? Когда? 21.50—Студия «Романс» представляет... 22.10—Хоккей. Международный турнир на приз газеты «Известия». Сборная России—1-я сборная Чехии. 1-й и 2-й периоды. Передача из Дворца спорта «Лужники». 23.40—Новости. 23.50—Погода. 23.55—Хоккей. Международный турнир на приз газеты «Известия». Сборная России—1-я сборная Чехии. 3-й период. 00.35—Сно-видение. Ночной канал: новости шоу-бизнеса. 01.00—Ночной спорт. 01.20—Видеоплейер. 01.50—Авто-экспресс. 02.05—Лучшая музыкальная десятка месяца.

Канал «Россия»

7.00—Вести. 7.25—Документальный фильм. 7.50—Мульти-пульти. 8.00—Формула-730. 8.30—Наш сад. 9.00—Студия «Рост». 9.30—Пилигрим. Российское бюро путешествий. 10.15—Как жить будем? 11.00—«Черный монах». Художественный фильм. 12.25—Не быт динозавром. 12.40—Крестянский вопрос. «Сев». 13.00—Вести. 13.20—Ретро-шлягер. 13.50—Международный турнир по хоккею на приз «Известия». Россия—Канада. 2-й и 3-й периоды. (В перерывах—«Сигнальный экзemplар»). 15.30—Изабел. Развлекательная программа. 16.05—Футбол без границ. 17.05—Фильм-премьер. 17.20—Музыка крупным планом. «Разговор по душам». 18.15—Устами младенца. 18.45—Праздник каждый день. 19.00—Вести. 19.25—«Исповеди Феликса Крулла». Художественный фильм. 4-я серия. 20.30—Маски-шоу. 21.00—Совершенно секретно. 22.00—Вести. 22.20—Автомат. 22.30—Спортивная карусель. 22.35—Программа «А». 23.35—«Мистер Икс». Художественный фильм. 1.05—Центр Стаса Намина (Эн-эн-си) представляет: клуб «Желтая подводная лодка».

НАДЗЕЛА, 19 СНЕЖНЯ

Праграма Беларускага тэлебачання
8.00—Раніца рэспублікі. 8.10—Пад купалам Сусвету. 8.20—Слова да чалавека. Звартаецца прапаедаік хрысціянскай місіі Рых Рэнер. 8.50—Справа вайсковая. 9.35—«Карусель». Мастацкі фільм. 10.50—MTV. Лепшыя хіты. 11.20—Клуб «Гау-гау». 11.45—«Салодкі ручай». Тэлесерыял. 12.10—Сёння—Дзень энергетыка. Агітэлектраграда. 12.55—Віншум вас. Музычны падарункі энергетыкам. 13.30—Тамніце. Праграма для сямяі. 14.00—Песню бярэце з сабою. 15.30—Мультифильм. 16.10—«Сбар». Мастацкі фільм. 17.30—Гінес-шоу. (Велікабрытанія—3ША). Частка 12. 18.00—Песню бярэце з сабою. 20.00—Панарама. 20.35—Пад купалам Сусвету. 20.40—Калыханка. 21.00—«Войскі асобага прызначэння». Тэлевізійны фільм (Аўстралія). 21.35—«Дзяўчаты з Рафшора». Мастацкі фільм (Францыя). 23.40—Адкрыццё XI з'езда кампозітараў Беларусі. Сімфанічны канцэрт. 01.35—Што вечар—анекдот...

Канал «Останкино»

7.00—Час силы духа. 8.00—Центр. 8.30—С утра пораньше. 9.00—Пока все дома. 9.30—Спортлото. 9.45—Утренняя звезда. 10.35—Полночь. 11.05—Марафон-15. 11.45—Под знаком я. 12.30—Соло. 13.00—Премьера мультифильма «Пиф и Геркулес». 13.10—Премьера документального фильма «Подводная одиссея команды Кусто». 14.00—Новости (с сурдопереводом). 14.20—Диалог в прямом эфире. 15.00—Клуб путешественников. 15.50—Живое дерево ремесел. 15.55—Премьера мультифильма «Каспар и его друзья» (Англия). «Настоящие охотники за привидениями» (США). 16.50—Панорама. Еженедельная международная программа. 17.30—Телеалюция. 17.45—Новости. 18.00—Большой театр. Дни и вечера. 18.55—Погода. 19.00—Художественный фильм «Макс и жестянки» (Франция). 21.00—Воскресенье. Информационно-публицистическая программа. 21.45—Спортивный уик-энд. 21.55—Жеребьевка чемпионата мира по футболу. Трансляция из США. 23.30—Новости.

Санкт-Петербург ТВ

ПОНЕДЕЛЬНИК, 13 ДЕКАБРЯ

Профилактика. 11.30—Новости на «Немецкой волне». 12.00—Музыкальный момент. 12.10—«Спецкор» представляет: «Год без войны». 12.40—Мультифильмы. 13.10—«После дождичка в четверг». Художественный фильм для детей. 14.25—Музыкальный момент. 14.30—Информ-ТВ. 14.40—Камертон. 15.25—Домашний урок. Астрономия. 15.40—«Я на говорю по-русски. Почему?». Премьера документального фильма. 17.30—Этносы земли. 18.05—Музыкальный момент. 18.10—Большой фестиваль. 18.30—Информ-ТВ. 18.55—От первого лица. 19.40—Спорт, спорт, спорт. 20.00—НТВ. Сегодня. 20.40—Телемагазин. 20.45—Музыкальный момент. 20.50—Юбилей Б. Бенцианова. 22.35—Ваш стиль. 22.45—Информ-ТВ. 23.00—«Дни и ночи театра». Документальный фильм. 23.55—Музыкальный момент.

ВТОРНИК, 14 ДЕКАБРЯ

9.45—Сказка за сказкой. 10.30—Скорая помощь. 11.00—«Долгая дорога в дюнах». Художественный фильм. 1-я серия. 12.15—Музыкальный момент. 12.20—Мультифильм. 12.35—«Кремлевские тайны XVI века». Художественный фильм. 14.25—ПУДУКОВЫЙ МОМЕНТ. 14.30—Информ-ТВ. 14.40—Новый Петербург. 15.25—Домашний урок. Рассказы по истории. 15.55—Документальный фильм. 16.15—«Киновоспоминания. Перед камерой». 17.00—«Три колеса, флиант и...». 17.20—Балет «Чайковский». 18.05—Музыкальный момент. 18.10—Большой фестиваль. 19.30—Информ-ТВ. 18.55—Открытие для себя. Рок-сю. 19.40—Спорт, спорт, спорт. 20.00—НТВ. Сегодня. 20.40—Телемагазин. 20.45—Музыкальный мо-

мент. 21.40—Блестящий фильм. 22.10—Короткометражный художественный фильм. 22.35—Ваш стиль. 22.45—Информ-ТВ. 23.00—«Наедине с музыкой». «Приглашение на балет». Балет на музыку М. Армстронга. 23.40—«Немецкая волна» представляет: «Европейский калейдоскоп». 0.10—Музыкальный момент.

СРЕДА, 15 ДЕКАБРЯ

8.55—«Немецкая волна» представляет: «Европейский калейдоскоп». 9.25—«Три колеса, флиант и...». 9.45—Музыка—детям. 9.55—Фильм-концерт. 10.30—Скорая помощь. 11.00—«Долгая дорога в дюнах». Художественный фильм. 2-я серия. 12.15—Музыкальный момент. 12.20—Мультифильмы. 12.40—Документальный фильм. 14.25—Музыкальный момент. 14.30—Информ-ТВ. 14.40—«Наедине с музыкой». Балет на музыку М. Армстронга. 15.20—Мультифильмы. 15.40—Домашний урок. История. Необычные истории обычных вещей. 16.05—«Первый концерт». Художественный фильм для детей. 16.35—«Хронограф». Литературно-художественная программа. 17.30—«Гражданин и закон». 18.05—Музыкальный момент. 18.10—Большой фестиваль. 18.30—Информ-ТВ. 18.55—«Музыкальные портреты». Профессор И. Глинка. 19.40—Спорт, спорт, спорт. 20.00—НТВ. Сегодня. 20.40—Телемагазин. 20.45—Музыкальный момент. 20.50—«Побег». Телевизионный спектакль по роману Л. Пэндура «Датчанки Ферри». 22.05—Ваш стиль. 22.15—Информ-ТВ. 22.30—«Побег». Продолжение телеспектакля. 23.25—Корфеи. Концерт Криса Дебурга. 0.50—Музыкальный момент.

ЧЕТВЕРГ, 16 ДЕКАБРЯ

7.05—Документальный фильм. 8.00—Наедине с музыкой. 8.45—Фильм-балет. 9.55—«Где это видано, где это слышано». Художественный фильм для детей. 10.30—Скорая помощь. 11.00—«Долгая дорога в дюнах». Художественный фильм. 3-я серия. 12.05—Музыкальный момент. 12.10—Музыкальный фильм. 12.50—Документальный фильм. 14.25—Музыкальный момент. 14.30—Информ-ТВ. 14.40—Музыкальные портреты. 15.30—Домашний урок. Славяне таланта. 16.00—Юбилей театрального института Санкт-Петербурга. Передача 1-я. 16.30—Мультифильм. 16.45—«Сто секретов Томаса». 17.00—Музыка—детям. 17.30—Ваше право. 18.05—Музыкальный момент. 18.10—Большой фестиваль. 18.30—Информ-ТВ. 18.55—Политика. 19.40—Спорт, спорт, спорт. 20.00—НТВ. Сегодня. 20.40—Телемагазин. 20.45—Музыкальный момент. 20.50—«На пороге ночи». Художественный фильм. 21.40—«Вечерний звон». Музыкальный канал. 22.35—Ваш стиль. 22.45—Информ-ТВ. 23.00—«Вечерний звон». Музыкальный канал. Продолжение. 0.00—Автошоу в Сосновке. 1.00—Музыкальный момент.

ПЯТНИЦА, 17 ДЕКАБРЯ

10.20—Телемагазин. 10.30—Скорая помощь. 11.00—Программа для пожилых людей. 11.30—Музыкальный момент. 11.35—«Звезда племени». Художественный фильм. 1-я и 2-я серии. 14.25—Музыкальный момент. 14.30—Информ-ТВ. 14.40—Документальный фильм. 15.10—Мультифильм. 15.30—Детская энциклопедия. «Азбука гения». 16.00—Автошоу в Сосновке. 17.00—Барометр. 17.15—Новый Петербург. 18.05—Музыкальный момент. 18.10—Большой фестиваль. 18.30—Информ-ТВ. 18.55—Разрешите доложить. 19.10—Латвия. В поисках утрачен-

ного. 19.40—Спорт, спорт, спорт. 20.00—НТВ. Сегодня. 20.40—Телемагазин. 20.45—Музыкальный момент. 20.50—Хронограф. 21.50—Уик-энд. 22.35—Ваш стиль. 22.45—Информ-ТВ. 23.00—«Генеральный инспектор». Художественный фильм. (США). 0.50—Музыкальный момент.

СУББОТА, 18 ДЕКАБРЯ

8.35—«Генеральный инспектор». Художественный фильм (США). 10.30—Скорая помощь. 11.00—Концерт по заявкам. 11.30—Теледоктор. 11.45—Программа для пожилых людей. 12.15—«Нож». Художественный фильм. 13.30—«13-й вопрос». 14.15—Сегодня и ежедневно. 14.35—Мультифильм. 14.45—Документальный фильм. 15.00—Исторический альманах. 15.45—Юбилей театрального института Санкт-Петербурга. Передача 2-я. 16.15—Документальный фильм. 16.45—«Итоги XX века». 17.30—Спортивное обозрение. 18.10—Большой фестиваль. 18.30—Информ-ТВ. 18.55—Камертон. 19.40—Экспресс-кино. 20.00—НТВ. Намедни. 20.40—Ваш стиль. 20.45—«На пороге ночи». Художественный фильм. 21.40—«Дом кино». Т. Тернер и Д. Фонда. 22.40—Телекурьер. 23.05—«Легенды белой вежи». Художественный фильм.

ВОСКРЕСЕНЬЕ, 19 ДЕКАБРЯ

8.50—«На пороге ночи». Художественный фильм. 9.40—Экспресс-кино. 9.55—Новые времена. 10.30—Скорая помощь. 11.00—Воскресный лабиринт. 11.35—Телекурьер. 11.30—Мультифильм. 13.30—Бросайка. 14.30—Музыка—детям. 14.40—«Встретимся у метро». Художественный фильм 1-я и 2-я серии. 16.55—«Короли и пацаны». Шахматное обозрение. 17.40—Семь слонов. 18.30—Информ-ТВ. 18.55—Звезда. 20.00—НТВ. Итоги. 21.05—Ваш стиль. 21.10—Криминальные досье. 21.35—Адам и Ева. 22.05—Прогноз-информирование. 22.25—«Короткое дыхание любви». Художественный фильм.

РАЗНОЕ

СРОЧНО нужны репетиторы по русскому и английскому языкам для подготовки в институт. Тел. 1-18-01.

СДАЮ комнату. Тел. 4-38-75.

МОЛОДОЙ, высокий, интеллигентный мужчина снимет комнату у одинокой женщины. Оплата по договоренности. Витебск-15, п/н 582858.

ПРЕДЛАГАЮ метод гадания на картах. 3 расклада. Вложите конверт, заявку и купон б/о. 220100, Минск-100, а/я 398 «Г».

КАК сохранить стройность, привлекательность, устранить имеющиеся недостатки. Вложите конверт, купон б/о: 220100, Минск-100, а/я 398 «Ж».

ПРЕДЛАГАЮ различные способы для похудения. Вложите конверт, купон б/о и заявку: 220100, Минск-100, а/я 398 «КП».

КУЛЬТУРИЗМ, боевые искусства. Как добиться гармонии. Методики тренировок. Вложите конверт, купон б/о, 220100, Минск-100, а/я 398 «С».

ПРЕДЛАГАЮ методики тренировок «Тренировки на рельеф» и прочие. Вложите конверт и купон б/о: 220100, Минск-100, а/я 398 «С».

РАБОТА на дому. Заявка+конверт+купон б/о. 160033, Россия, г. Вологда, ул. Московская, 37-29, Струмижов Андрей.

ПРЕДЛАГАЮ хвойным рецепты приготовления конфет, вина, тортов, полуслизков и куличей-розовничков из лесных ягод. 210035, Витебск, а/я 27.

СДАЮ 1-комнатную квартиру на 1,5 года. Оплата за весь срок проживания, хороший район. Тел. 5-78-84.

СДАЮ 2-комнатную квартиру по ул. Смоленской на 3 года. Тел. 1-37-13.

ИЩУ подработку по машинописным работам. Раб. тел. 38-85-71, дом. тел. 1-54-50 (опросить Людмилу).

КАК регулировать и контролировать свое состояние при постоянном стрессе. Вложите конверт, купон б/о: 220100, Минск-100, а/я 398 «П».

КАК сохранить стройность, привлекательность, устранить имеющиеся недостатки. Вложите конверт, купон б/о. 220100, Минск-100, а/я 398 «Ж».

НУЖНО сильное народное средство от алкоголя. Тел. 981-108, 33-41-89 (Борисову).

ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫЕ переводы на польский язык и с польского языка, а т. ч. технический, деловой, личный перевод, обслуживание переводов, машинописи на русском и др. языках, нотариальное заверение переводов. Тел. 38-18-29.

«ВК»: «МЫ НЕ В СОСТОЯНИИ ПРОВЕРИТЬ ВСЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ, ПОЭТОМУ РАССЧИТЫВАЕМ НА БЛАГОРАЗУМИЕ ЧИТАТЕЛЕЙ»

КУПЛЮ

КОМНАТУ с подвалом за 4 млн. белорусских рублей. Шумилино, ул. Миксодова, 11. Шилова А.А.

Ц/Т «Витязь-кубик», можно б/у. Тел. 33-76-14.

Ц/Т «Витязь-кубик» или «Витязь-340». Тел. 4-81-84.

ДЕТСКОЕ питание «Малыш» с рисом, гречкой или толокном. Тел. 2-91-18.

ТОМ 4 математической пятитомной энциклопедии 1977/85 годов издания. Тел. 1-88-64.

3-КОМНАТНУЮ новой планировки квартиру (первый и последний этажи не предлагать), кроме ДСК, Гагарина, Тирасполь, Тел. 33-49-82.

НОВУЮ кухню. Оплата по договоренности. Тел. 98-27-27.

Ч/Б телевизор (не ламповый). Тел. 4-59-17. Саша.

ЗА 4 млн. руб. комнату любой площади в 1,5-2-комнатной квартире, можно государственной. Условие: один лицевой счет на квартиру. Тел. 2-24-40.

ПРОДАЮ

ДОМ деревянный в хорошем состоянии, (сарай, баня, участок 7 соток). Витебск, Сплавной пер. 12 (в любое время).

ОБРУЧАЛЬНОЕ кольцо 2,5 г, шапка из чернотурецкого недрого, монеты СССР. Витебск-33, а/я 58.

ШУБУ швейцарскую 40-158, б/у, 30 тыс. руб., полу-пальто из мех. мужское 50-170, б/у в хорошем состоянии (25 тыс. руб.). Тел. 1-74-18.

ПАЛЬТО зимнее дамы 48-184, красно-черная клетка, капюшон на меху, почти новое (20 тыс. руб.). Тел. 1-74-18.

Горизонтальные и вертикальные жалюзи из Германии, любых цветов и размеров, придадут Вашему офису европейский стиль, а Вашей квартире уют.

Поздравляем с Рождеством и объявляем о 10% снижении цен. Спешите, прием заказов до 20 декабря. Тел. 4-92-01, 33-23-92.

ГИТАРУ шестиструнную акустическую с пластиковым корпусом, черного цвета (50 тыс. руб.). Витебск, ул. Титова, дом 121, кв. 77.

ФАКС фирмы «CANON», б/у, но в СНГ не эксплуатировался (автоответчик, автодозвон и т.д.), производство Японии. Тел. 337-814.

ИГРОВАЯ компьютерная приставка (та же «Денди»), игровые картриджи на 1200 и 1500 игр. Тел. 337-814.

ФОНАРИ для цветомузыки, 2 мотора для катушечных магнитофонов, устройство для выжигания по дереву. Тел. 387-358.

МАШИНУ для шлифования бетонных полов, типа СО-111А3. Тел. 387-358.

МИКРОСХЕМЫ серий 155 140 611 553 или обмену на реле РЭС-9, конденсаторы МБГ4, провод обмоточный или монтажный. Тел. 38-73-58.

НЕДРОГО радиоприемник Р250-М2. Тел. 2-19-51 (после 18 час.).

РЕЗИНУ М-145 (8, 45х13) Нижнекамского завода, кирпич облицовочный, ДСП. Тел. 5-19-78.

НЕДРОГО полный немецкий экспорт «КОРХ», Тел. в Орше (8-02181) 2-61-27 (с 19 до 21 час.).

ПВМ «Вектор». Тел. в Орше (281) 2-12-18.

ДВА крася (б/у), недорого, тупой лаковый, пр-во Сирин, 24,5, овальное платье, р-р. 46-48 (70 тыс. руб.). Витебск, ул. 4 Пролетария, 5/23-2.

МОТОЦИКЛ «ВВА-350-12В», пробег 16 тыс. Тел. 4-25-15.

СДАЮ

по невысокой цене, с оплатой вперед.

1-КОМНАТНУЮ квартиру по ул. Чкалова и по ул. Лазо на 1,5 года. Частично меблированные, все удобства. Тел. 5-76-84.

РЕБЯТА,

если Вам скучно, то 12 декабря и каждое воскресенье ДК пофсоюзов приглашает школьников 4-8 классов на дискотеки. Начало: 12 час. Цена билета - 400 руб., дешевле, чем бутылка «Пепси». Звоните 37-34-00. Приходите. ДКП (парк Фрунзе). Билеты в кассе ДК.

ДЕЛАЮ

химические завивки, модельные стрижки. Звоните в любое время. Тел. 37-95-12.

«ШКОЛА послушания» для декоративных собак. Суббота и воскресенье в 15 час. Стадион «Динамо» (в районе теннисных кортов). Индивидуальный пошив комбинезонов для собак.

ПРОДАЮ щенков миттельшнауцера с отличной родословной. Надежный сторож, не пахнет, не линяет, любит детей. Тел. 4-83-41 (в любое время).

НОВЫЕ 4-конфорочную брестскую газовую плиту с духовым шкафом, черного цвета «Минск-15М». Тел. 337-614.

НОВЫЙ двухкамерный холодильник «Минск-15М», ц/т «Витязь-кубик», «Витязь-340 ДВБ». Тел. 450-42.

ГАЗОВУЮ плиту (Брест) с электроплитой и грилем и модель 1457-02 без розжига и гриля. Выпуск - ноябрь 93г. 4 года гарантии. Тел. 450-42.

НОВЫЕ детские теплые пеленки - 6 шт., детскую коляску омею «НЕСЕ», шубку для девочки р. 30-32, б/у (недорого). Тел. 33-48-70.

СРОЧНО мотоцикл «КРОТ». Тел. 5-83-62 (кроме выходных, с 17 до 21 час.). Зоя.

ДЕТСКУЮ шубку из искусственного меха, черного цвета, пальто дамы, все б/у для девочек 2-3 лет, недорого. Тел. 33-49-92.

ВОЛОГОДСКИЙ бани в отличном состоянии. Тел. 4-72-21.

СВАДЕНОЕ платье (р-р. 44-48, рост 164-170) и головной убор. Витебск, пр. Победы, д. 5, кор. 1, комн. 909(1) (после 15 час.).

КРАСИВЫЕ овалы (Италия) 38 разм. или обмену на большие (39-40) любые импортные. Тел. 37-37-51.

ГРАМПЛАСТИНКИ с записями различных патологических звуковых явлений в организме человека (сердце, легкие и т.д.) 17 шт. или обмену на малую мед. энциклопедию, любую. Тел. 37-37-51.

ДЕТСКУЮ кроватку темную (б/у 1 год) в отличном состоянии, или поменьше на что-то. Тел. 37-37-51.

КОЛОНКИ S90, проигрыватель «Арктур 008», усилитель «Электроника», эквалайзер «Корвет 004». Тел. 33-11-58. Спросите Олега.

2-КАМЕРНЫЙ холодильник «Минск-128» (новый, в упаковке). Тел. 1-59-42.

А/М «Опель-Аскона», 1981г., в хорошем состоянии. Тел. 38-88-82. Сергей.

В/П «SHARP», Витебск, пр-т Черняховского, д. 42, кв. 32 (Спросите Володу).

НЕДРОГО серебряную цепочку (Польша). Тел. 4-74-95 (после 18 час.).

НОВЫЙ очень красивый палас 2х6 м, производство Египта, новые жесткие осенние сапоги на полную ногу пр-ва Югославия на невысоком каблуке, разм. 37,5-38. Тел. 98-27-27.

ДОМ в деревне, 5х9м, 35 км от Витебска. Имеются пиломатериалы, стекло, шифер. Витебск, ул.

Чкалова, 38-138

ГАРАЖ в ГСК-7, Витебск, ул. Чкалова, 38-138. **ВМ «SAMSUNG»**. Тел. 4-33-36 (с 8 до 12 час.).

ЗИМНЕЕ пальто и шапку (женские), новые. Размер 50, рост 3. Тел. 5-88-82 (после 17 час.).

НОВУЮ газовую плиту (Брест), кабель РК-75, телефон-трубку 890, а/дрель, б/у, прибор измерительный Ц4323. Тел. 37-07-03 (с 9 до 18 час., кроме выходных).

НЕДРОГО дота (шубка, 1,5 года, отличный шорик, чистоплотный, преданный). Тел. 38-31-45, вечером.

ЗИМНИЕ овалы «Белвост», разм. 9, красно-коричневого цвета. Тел. 5-76-84.

КОВЕР 1,4х2 (Витебск), фотоаппарат «Зликон», портативную пишущую машинку «Олимпиа» (Югославия). Тел. 1-38-22.

КОМПЛЕКТ новых коренных складывшей 025 к 343 30 лс за 20 тыс. российских рублей, Витебск, ул. Турганева, 74.

ПРОПАЖА

ПРОПАЛА собака породы эрдельтерьер (сука, 1,5 года). Очень прошу знающих что-либо о ней позвонить по тел. 5-50-93. Вознаграждение гарантируется.

МЕНЯЮ

ХОРОШУЮ 1-комнатную квартиру (23,7 кв.м.) в Северодвинске на квартиру в Беларуси, Смоленске. В В. есть комната 16 кв.м. 164523, Северодвинск, ул. Чкалова, 8-23. Рязань.

2-КОМНАТНУЮ кооперативную выплаченную квартиру в Москве (5-й этаж 9-этажного дома, комнаты раздельные, телефон, рядом станция метро «Выхино») на 3-4-комнатную кооперативную или приватизированную новую квартиру в Витебске. Тел. в Витебске 4-12-74.

2-КОМНАТНУЮ квартиру улучшенной планировки в Тернопольской обл. и 2-комнатную выплаченную кооперативную в Витебске на 3-4-комнатную в Витебске. Тел. 4-69-70.

3-КОМНАТНУЮ приватизированную квартиру улучшенной планировки 40 кв.м., общая площадь 70 кв.м. в Бобруйске на равноценную в Витебске. Тел. в Витебске 1-38-22.

МЕНЯЮ

комнату 18 кв.м. в 2-комнатной малонаселенной коммунальной квартире в центре (отдельный телефон, огромная кухня, тихое место, все удобства) на 1,5-2-комнатную. Доплачу 5 млн. руб. Тел. 4-74-95 (после 18 час.).

Обучение работе на компьютере.

Продолжительность - 50 часов. Стоимость - 80 тыс. рублей. Тел. 37-75-00.

Продаю очаровательную догину в возрасте 3 месяцев от лучшего производителя породы. Тел. 36-54-46, 5-21-24, 1-80-59.

МЕНЯЮ

комнату 18 кв.м. в 2-комнатной малонаселенной коммунальной квартире в центре (отдельный телефон, огромная кухня, тихое место, все удобства) на 1,5-2-комнатную. Доплачу 5 млн. руб. Тел. 4-74-95 (после 18 час.).

ПРОПАЖА

ПРОПАЛА собака породы немецкая овчарка (сука, окрас черно-коричневый). Просьба вернуть с вознаграждением. Тел. 1-48-25.

ТРАНСПОРТНЫЕ УСЛУГИ

на «автомашине» с полуприцепом «АЛКА» 12 тонн и открытым полуприцепом 16 тонн. Тел. 37-74-32 до 18 часов, после 18 час. 5-83-44.

В удобное для Вас время ремонт квартиры, облицовка плиткой. Гарантируется высокое качество, имеются уникальные клеи, цемент.

Тел. 951-393, 5-73-62.

Вы заботитесь о своей семье?

МОЛОДОЙ человек предлагает услуги ДЕДА МОРОЗА и ФОТОГРАФА ЧАСТНЫМ ЛИЦАМ и ОРГАНИЗАЦИЯМ.

Приму любые предоплаты по тел. 5-72-13 с 23 до 24 час. в любой день недели или по адресу: Витебск-15, а/я 25.

КУПЛЮ СРОЧНО 10 листов ДСП и оконное стекло. Тел. 1-36-42.

Продаю щенков английского и французского бульдога. Производители - Англия, Америка, Австрия. Возможны варианты бартера и кредита. Шенки привезты. Тел. 2-93-72.

ПОСТОЯННО в продаже австралийские «Нова-3», «Ладос-3» по самым низким ценам, дешевле, чем в фирме «Ларсен»; запасные части к ним. Тел. 1-36-42.

Организация реализует за наличный и безналичный расчет

ГАЗОСИЛИКАТНЫЕ БЛОКИ, КИРПИЧ.

Оказывает услуги по доставке. Принимаем заказы на изготовление дверных и оконных блоков.

ТЕЛ. ДЛЯ СПРАВОК 37-83-75.

Из жизни привидений.

АНРИ ГУГО.

12 сентября 1322 года секретарь суда Святой Инквизиции Тулузы монах Сикр, изредка зевая, вел протокол обычного, можно сказать, заурядного процесса. Заседание проходило спокойно. Правда, преступление было не совсем рядовое, но без вмешательства сатаны. А посему обвинитель суда, худой и злой епископ Турбье, туповатый, но тем не менее слышущий умником, в тот день изображал отеческую заботу, совсем как комиссар полиции, подбивающий ворюшку сознаться в мелких прегрешениях.

Безропотной, несчастной жертвой инквизитора стал Жан Тисран. Всю жизнь терпел он жестокость провидения, с детства перебиваясь самыми черными работами. Вот что рассказал обвиняемый:

- Накануне Пасхи настоятель церкви Святого Этьена, да хранит его Всевышний, нанял меня уборщиком. Каждый день после вечерней службы я мыл церковь. И вот однажды на закате, когда в храме уже никого не было, внезапно около колонны появился бледный, хорошо одетый мужчина и позвал меня к себе. Я пошел, поднял свой фонарь к его лицу и узнал господина Гийома Дави. У этого почтенного торговца я когда-то служил. От ужаса у меня волосы встали дыбом - Дави умер шесть месяцев назад. Я сразу понял, что это привидение, и упал на колени.

Тень покойного ласково попросила меня подняться:

- Успокойся, любезный. Я в самом деле призрак, опустившийся из преддверия рая, дабы просить об услуге, которую только ты можешь мне оказать. Незадолго до смерти я занял четыре золотых эку у своего кузена Арно - ты его знаешь. К несчастью, я скончался, не успев заплатить долга. Пожалуй, сегодня же вечером поди ко мне домой и отыщи в моей кровати зашитый в матрас кошелек. Немедля отнеси его моему брату и вырази за меня глубокую признательность.

Я пообещал господину Гийому сделать все, как он желает, а потом осмелел и спросил, встречался ли он там с ангелами или чертами. Он с каким-то сожалением посмотрел на меня и не ответил, а потом и вовсе исчез за колонной. И я никогда его больше не видел.

Вот такая история приключилась с Тисраном. - Знаешь ли ты, несчастный, - снисходительно улыбаясь со своей епископской кафедры Турбье, - знаешь ли ты, что встречи с

мертвыми противоречат католическим канонам? Наша мать Церковь признает обиталищем души только ад, чистилище и рай. А что ты говоришь? Сын мой, твои видения - чистойшей ересь.

Со смиренной униженностью бедняк попросил:

- Храни меня, Господи, от всякой ереси, монсеньор. Я преданный слуга церкви. Но раз вы так говорите, значит, мои видения еретические. Тогда соблаговолите постановить, что они меня не посещали.

- Однако, - сказал епископ Турбье, - господин Арно подтвердил, что, в действительности, покойный кузен задолжал ему те деньги, которые ты принес якобы по просьбе преставившегося. Как ты узнал, что Гийом Дави их должен?

- Увы, монсеньор, да откуда же мне было это знать? Когда господин Дави брал деньги, я уже два года как не служил у него.

На этом обрывается запись допроса Жана Тисрана. Вероятнее всего, инквизитор, взбешенный наивным прямодушием подсудимого, прекратил дознание и приговорил беднягу к десяти годам изгнания. Так Жан Тисран сделался бродягой. Он погибал от голода. Умирающего приютил в своем доме деревенский юрец. Священник исповедовал его и нашел заключение бедолаги настолько необычным, что записал их чернилами на пергаменте. Вот о чем повествует этот любопытный документ, обнаруженный недавно в руинах одной пиренейской церкви историком-специалистом по средневековью Жерменом Соли: «Я, Жан Тисран, на исповеди признаюсь, что в 1322 году в Сент-Этьенской церкви Тулузы меня посетил призрак моего умершего кузена Гийома Дави. Из христианского сострадания я оказал вышеуказанному привидению мелкую услугу, за что инквизитор епископ Турбье объявил меня еретиком и подверг изгнанию. Я покинул город. Денег не было, мне едва удалось добраться до Средиземноморья и наняться на сбор винограда, но пришла зима. Я впал в страшную нищету. Горько умирать на чужбине, и я, хоть и был вне закона, решил вернуться в Тулузу. В пути на постоялом дворе я узнал, что Турбье скончался в начале осени. Признаюсь, эта новость несколько меня не опечалила, а смелости придала. К несчастью, судьба не долго была ко мне благосклонна. Чтобы выжить, я христардничал, стучался в закрытые ворота

и выпрашивал хлеб.

Как-то ноябрьским вечером я нашел себе убежище в заброшенной овчарне. Я сидел у порога и тоскливо смотрел на равнину, как вдруг заметил приближающегося высокого, худого человека в шитом золотом платье. Это был явно призрак. Я крепко зажмурился - не хотел снова впасть в грех ереси. На хриплый голос, который я сразу узнал, всё же пришлось ответить, - он настойчиво окликал: - Жан Тисран, взгляни на меня. Я не причиню тебе зла.

Я весь так и затрясся от страха, но превозмог себя и открыл глаза: предо мной (да простит меня Бог!) стоял епископ Турбье.

- Вы разве не умерли?

- Да, я умер, поэтому мне нужна твоя помощь, - скорбно отвечал епископ.

- Монсеньор, - отчаянно возмолвился я, - помилосердствуйте, настрадался я по вашей милости, хватит.

Тогда он попросил простить его, что я охотно сделал. Он хотел, чтобы я вернулся в Тулузу и добился аудиенции у одной знатной дамы. Мне не хотелось бы ее называть. Я должен был передать этой женщине, чтобы она пошла в епископский дворец и отыскала там тайник, который он мне точно описал. Там была припрятана кругленькая сумма, предназначенная на благочестивое воспитание сына этой особы и - представьте себе! - епископа. Не захотел я подчиняться его приказу, и слава Богу! В этом гостеприимном доме меня сразила тяжкая болезнь. Не грешным еретиком умираю, но праведником, и душа моя пребудет в светлом раю.

На этом исповедь заканчивается. Бедный юрец, исповедовавший Тисрана, надежно запертый пергамент с записанными признаниями новопреставившегося. Бедным наш исповедник (звали его Сори) оставался недолго. Исследования показывают, что он осуществил часть миссии, порученной Жану Тисрану. Он наведлся в епископский дворец и взял из тайника деньги на образование незаконнорожденного отпрыска его святейшества Турбье. За это золото он купил себе епископскую мантию. А через несколько лет бывший деревенский священник стал Великим Инквизитором. Утверждают, что только благодаря своему уму и редкой доброте...

Перевод с французского специально для «ВК» Галины ВЕРЕНИЧ.

САНЭПИДСЛУЖБА ПРОТИВ НОВОПОЛОЦКОГО «ВИТАМИНА»

Между магазином фирмы «Витамин» в Новополоцке и местной санэпидслужбой продолжаются действия, близкие по своей сути к холодной войне. «ВК» уже сообщал читателям, что санэпидслужба, наложив штраф на «Витамин», закрывала его на пару дней и что «Витамин» предъявил ответный иск за остановку торговли на без малого 5 млн. рублей.

А также о том, что «Витамин» регулярно нарушает требования санэпидстанции, а исполком, несмотря ни на что, лицензию у него не забирает. Теперь в дело включаются суды и прокуратура. В ноябре Новополоцкий народный суд отменил штраф, возложенные на «Витамин» санэпидстанцией, пользуясь расхождением слов в акте и протоколе.

Санэпидемстанция готовит документы на «Витамин» в областную прокуратуру...

Такая война стала возможной только потому, что в республике не было своего Закона о санэпидемслужбе, а постановление Совмина СССР 1973 года на эту тему крайне устарело. Недавно депутаты этот закон приняли.

Г. В.



ВЛАДИМИР БАЗАН



ЕЩЕ ОДИН праздник танца завершен во Дворце культуры профсоюзов в минувшие выходные. На этот раз - VIII международный конкурс исполнителей спортивных балетных танцев «Витебская снежинка-93». Искромётное искусство программы латиноамериканских танцев и плавительное волебство европейских продемонстрировали юные исполнители от 8 до 17 лет из семнадцати городов Беларуси, России, стран Балтии.

Успешно выступили витебские пары, их мастерство было оценено международным жюри и позволило занять много призовых мест. Это: вторые места М. Карпова и И. Штангей, А. Григорьева и Т. Лапиной, третьи И. и Н. Трубниковых, вновь М. Карпова и И. Штангей и др. Ребята готовились к выступлениям под руководством Натальи Товсташевой. Двухдневный праздник помогли организовать и провести Дворцу культуры профсоюзов страховое общество «Кентавр», витебский комбинат хлебопродуктов, МП «Пульсар», МКП «Спектр», АО «Строма», молодежный центр «Ильва», НПП «Темп» и акционерная страховая компания «Нива».

В. И.

Спорт

НА СЦЕНЕ КУЛЬТУРИСТЫ

В Новополоцке завершился во Дворце культуры нефтепереработчиков очередной чемпионат Республики Беларусь по культуризму. Большого успеха добились атлеты Витебщины. Витеблянин Владимир Кузнецов завоевал звание чемпиона в весовой категории до 80 кг. среди юниоров. Новополочанин Андрей Барышев показал третий результат в этом же весе. Руслан Емменко победил в весе свыше 80 кг. У мужчин обладателями трех высших наград стали новополочанин Виктор Шайтор занял первое место в весе 65 кг. Обладатель Кубка республики Сергей Мученко первенствовал в весе до 70 кг. Вячеслав Кошелев поднялся на высшую ступеньку пьедестала почета в весе до 80 кг. Витеблянин Сергей Рыбалко занял второе место в этой же весовой категории. Андрей Межезов (Новополоцк) был третьим в весе до 65 кг. Витеблянин Игорь Ковалев стал серебряным призером в весе до 90 кг. У женщин витеблянка Инга Казандо завоевала звание чемпионки в абсолютной весовой категории. Новополочанка Наталья Бойко заняла второе место. Витеблянка Инга Казандо и Сергей Рыбалко стали победителями среди смешанных пар. Новополоцкий дуэт, в составе которого выступили Светлана Пилипко и Владимир Соломин, завоевал серебряную награду. В итоге культуристы Витебской области завоевали первое место в общекомандном зачете. Команда Могилевской области заняла второе место. Атлетам белорусской столицы досталось третье место. Следует отметить, что чемпионат был хорошо организован, в чем большая заслуга спонсоров турнира: фирмы «Рельф», производственного объединения «Нафтан» и других.

ФУТБОЛ ПОД КРЫШЕЙ

В Могилеве состоялся третий тур V национального чемпионата Республики Беларусь по мини-футболу. После трёх туров турнирную таблицу возглавляют футболисты минской команды «Менск», которые набрали 27 очков из 32 возможных. Успешно выступают и витебский «Локомотив». Железнодорожники с 21 очком находятся на четвертом месте. Наша вторая команда «Витязь» с 10 очками занимает девятое место. Витеблянин Олег Войтов («Локомотив») возглавляет список лучших снайперов чемпионата. На его счету 22 забитых гола. Очередной четвертый тур чемпионата Беларуси по мини-футболу пройдет в Витебске во Дворце спорта «Комсомолец» с 21 по 26 декабря.

В Витебске определились победители Второго первенства города по мини-футболу среди ветеранов. Ныне за победу в этом интересном турнире боролись любители «перекрестного» футбола из восьми команд. Результативную и техничную игру продемонстрировала команда «Ветеран I» (тренер В. Равков). Она одержала победы во всех матчах и, набрав четырнадцать очков из 14 возможных, заслуженно завоевала первое место и стала обладателем денежного приза в сумме 70 тысяч рублей. В составе команды-победительницы выступали: олимпийский чемпион по боксу, заслуженный мастер спорта Вячеслав Яновский, известные в прошлом футболисты Анатолий Чудаков, Юрий Ковба, Виктор Каминский, Владимир Войтехович, Александр Петровецкий и другие. Команда приборостроительного завода (играющий тренер Валерий Пашко) с 11 очками заняла второе место. Футболисты телевизионного завода (тренер Н.Жаренко) стали бронзовыми призерами. У них девять очков. Команда «Ветеран II» заняла четвертое место. Футболисты КИМа замкнули пятерку сильнейших. В этой команде выступали директор комбината им. КИМ Владимир Базан, Виктор Трубицын, Вячеслав Ахматов, Игорь Гасюта и другие известные в футбольном мире тренеры и игроки.

СПАРТАКИАДА ПРОДОЛЖАЕТСЯ

В Витебске продолжается круглогодичная городская спартакиада среди коллективов физкультуры. Определены победители по пулевой стрельбе. В первой группе звание чемпионов завоевали стрелки спортивного клуба «Двина». Команда технологического института легкой промышленности заняла второе место. Будущим педагогам досталось третье место. Во второй группе первенствовали спортсмены телевизионного завода. Команда швейной фабрики «ЗМ» стала серебряным призером. Представители завода «Эвистор» на третьем месте. Среди коллективов третьей группы победу праздновали стрелки завода им. Коминтерна. Команда приборостроительного завода заняла второе место, арендного предприятия «Визас» - третье.

Семан ДЫНКИН.